# Mennonitische Rundschau

### und Berold der Wahrheit.

Ericheint jeden Mittwoch.]

Berausgegeben von ber Mennonite Publishing Company, Elkhart, Ind.

[Breis \$1.00 per Jahr.

29. Jahrgang.

Elkhart, Ind., 29. August 1906.

M. 35.

#### Sei getren.

Der Berr ftredt dir die Sand entgegen, Schlag beine Sand in feine ein Und folge ihm auf allen Wegen Durch Finfternis und Sonnenschein; Ergieb dich ihm mit Herz und Mund Und halte fest an deinem Bund. D fei getreu!

Du fühlst dich schwach, Gott will dich stärken Durch seinen Geift, durch seine Rraft; Gott ift es, der zu allen Werfen Das Wollen und Bollbringen ichafft; Drum blide auf und fasse Deut, Du ftehft in des Allmächt'gen Sut. Sei nur getreu!

Die Welt wird beiner Treue lachen, Sie lache doch, so viel sie will, Du lerne beten, lerne wachen Und kämpse mutig, dulde still; Bor Feindes Trot; vor Feindes List Salt fest, mas Dir vertrauet ift, Und fei getreu!

Bleibst du nur stets an Jesu Seite, Co wird bein Jug nicht irre geh'n; It Jesus mit dir in dem Streite, Wirst du in jedem Kampf besteh'n. So geh' mit Jesu aus und ein, Lag deine Sand in seiner sein Und fei getreu!

#### Cin mahrer Seld.

Giner ber beftgehaften Männer unferer Beit ift Mr. Anthony Comstock von New York, der sich's zur Lebensaufgabe gemacht hat, unfaubere und unfittliche Bilber und Schriften ju bernichten und beren Berüber gur Rechenschaft zu ziehen. Berr Comftod fteht ichon manches Sahr in diefer Arbeit, und hat er fich in diefer Beit viele bittere Feinde gemacht. Tropdem fest er feine Thätigkeit mit einem wahren Seldenmut fort und läßt fich bon den Drohungen feiner Feinde fo wenig wie von der Gleichgültigkeit vieler Chriftenbekenner irre machen. Bon dem Umfang feiner Arbeit geben uns die folgenden Angaben einen etwaigen Begriff.

Seit dem vorigen April bat Comstock in der Stadt New York 130,000 Brofchüre und 217,000 Birfulare unfittlichen Inhalts entdect und ans Licht gezogen. Im Monat Mai allein find Boftfarten, Photographien und Geschäftstarten, sowie Brofcure und Birfulare unfittlicher Art im Gefamtgewicht von 21/2 Tonnen (50 Bentner) durch ihn gerftort worden, und zwei Bufhel Medizin, welche für friminelle 3mede verwendet werden

follte, wurden in den North River geleert. Auf einen Schlag fielen ihm 169,000 Bostkarten in die Sande, auf einen zweiten 259,000. Einer Firma, die ihr Geschäft mit unfauberen Bildern und Büchern durch die Boft betrieb, entriß er 29,000 Kouverte, die bereits adressiert und je mit acht Birfularen und Broschüren gefüllt waren. Ohne Comstocks Dazwischentreten wären diese mit Sollengift durchfeuchten Buschriften in 29,000 Beimaten geraten, wo sie ihr leib- und seelenverderbendes Werk an den Rindern ausgeführt hätten. Neunundzwanzig Menschen, die die Herstellung diefer Schandliteratur betreiben, murden vors Gericht gezogen und bis auf zwei alle zu Strafen verurteilt.

Es ift nicht zu fagen, wie viele Beftien in Menschengestalt es in einer Stadt wie New York giebt, welche nicht nur felbst in der Unsittlichkeit idwelgen, fondern es zu einem Beschäft machen, so viele junge Leute in der Welt, als fie nur erreichen fonnen, moralisch zu ruinieren. Etwas Gemeineres, Teuflischeres, Berachtungs. und Strafwürdigeres fann man sich kaum denken als das Treiben diefer Belfershelfer des Teufels. Gottes Segen auf Männer wie Comftod, die den Rampf mit diesen Mächten der Finsternis aufnehmen und ihnen das teuflische Handwerk legen!

(Chr. Botich.)

#### Der alte Bater.

Eine Stigge bon Dr. G. Samtleben.

Nun muß es mir fo trauria ergehen, Bater! Ich hätte es nie gedacht. Du weißt, wie fauer ich es mir habe werden laffen, um es zu etwas zu bringen. 3ch habe febr flein angefangen, und nun auf meine alten Tage, wo ich mich ausruhen will, wo ich nicht mehr schaffen kann, da behandeln mich meine Kinder fo schlecht."

Der so sprach, war der Auszügler Jahn, ein gebrechlicher Greis von 75 Jahren. Er hatte feinen Altersgenof. fen und Schulfreund Anton Winter aufgefucht, um ihm fein Leid zu flagen. Wem follte er es fagen?

Teilnehmend hatte Winter die Rlagen feines alten Freundes angehört. Schmerglich fcuttelte er den Ropf und erwiderte: "Ich habe ichon dabon gehört, Gottfried! Traurig, traurig. Die Undankbaren! Rennen denn der Karl und seine Frau das vierte Gebot nicht mehr? Und haft Du ihnen durch Deinen Fleiß nicht das ichone Gut erworben? Saft Du nicht das ganze Gehöft neu aufgebaut?"

"Freilich habe ich das, Anton!" feufzte Jahn. "Aber für mich ist jest fein Plat mehr drin. Ich bin ihnen im Wege. Ich lebe ihnen zu lang. Mir bietet feiner mehr im gangen Saufe einen guten Morgen, felbst meinem fleinen Entel Frit ift es unterfagt worden. Reiner heizt und fegt meine Stube. Bu Mittag wird mir wie einem Sunde faltes und schlechtes Essen hingeschoben. Und ich bin doch fo frant - Du weißt, Anton, mein Magen! Sogar das Dienstmädchen giebt mir schlechte Reden, foll fie eine Aleinigfeit für mich thun. Rrantungen über Kräntungen. Ach, Anton, das Bieh im Stalle hat es beffer als ich! Wenn doch erft meine lette Stunde fame!" - Der alte Mann fing an zu weinen wie ein Rind.

Der Freund ergriff feine Sand. Er follte bier tröften. Aber wie? Seine Entrüftung über den bodenlosen Undank, über die unerhörte Robeit ließ fein fanftes Wort über feine Lippen fommen. Die Benennungen, die er den jungen Jahns zuteil werden ließ, waren nicht fein, und was er ihnen prophezeite, nicht freundlich. "Baß auf, Gottfried! Pag auf!" fo rief er zornig, "das geht nicht gut. Gott wird die beiden Ummenschen ichon finden."

"Wenn ich es nur nicht erlebe," feufzte Jahn. "Gott wird mich ja bald erlöfen.

Und Gott erlöfte ihn fehr bald. Rach einem Bierteljahre grub man feine Gruft. Manche Thrane wurde geweint; aufrichtige waren wenig darunter. Nun hatten die jungen Jahns ihr Biel erreicht, nun gehörte Aber das Glück blieb ihnen alles. Gott fand fie. Das einzige Kind wuchs heran und ward feinen Eltern gur Buchtrute. Wie diefe an feinem Großvater gehandelt, fo that er an ihnen, nachdem er die Wirtschaft erhalten. Er mar ihr Cbenbild und damit ihr bofes Gewiffen und ihre Strafe bis an ihr Ende.

(Arbeiterfreund.)

Der lette Feind, der aufgehoben wird ift der Tod .- Boulus.

Bleiben.

(Bon CI., Rugland.)

Unlängst waren wir auf einem Begräbnisse und aus den Ansprachen. die dort gehalten murden, zog ein Wort meine Aufmerksamkeit ganz auf sich. Ich muß oft darüber nachden-Es wurde nämlich von dem lieben Bruder, den wir gu feiner Rubestätte begleiteten, hervorgehoben, daß er gerade so geblieben sei, wie man ihn einst bor etwa 25 Jahren kennen gelernt, b. h. feinem inneren Befen nach; ich mußte dem auch beipflichten. Unfer Beiland fpricht Joh. 15 auch manches vom Bleiben: "Bleibet ihn mir", "Wer in mir bleibet, der bringet viel Frucht",-"Wer nicht in mir bleibet, der wird weggeworfen," -.. So ihr in mir bleibet, werdet ihr bitten was ihr wollt und es wird euch widerfahren,"-"Bleibet in meiner Liebe." — Wohl uns, wenn wir in Jefu bleiben, fo bald wir gu ihm gefommen find.

Es giebt ein zeitliches und ein ewiges Bleiben und wir dürfen diefe beiden Stude nicht verwechseln. In Sachen, die diefer Welt angehören, da fann das Bleiben manchmal recht ungemütlich, ja auch furchtbar schwer werden und webe dem, deffen Bleiben in foldem Falle an ein unerbittliches "Muß" geknüpft ift. Paulus fagt irgendwo: Wenn du z. B. ein Anecht bift und du fannst frei werden, so thue es um fo viel lieber. Wir find nicht an Orte gebunden, daß wir an einer Stelle bleiben mußten, wir find nicht an einen Beruf gebunden, der uns nur Dornen und Difteln bringt - ich will diesen Gedanken nicht weiter berfolgen, aber mit einem Worte in allen Sachen, die dem Beitlauf diefer Belt angehören, unterliegt das Wörtchen "Bleiben", wie alles andere, dem Wechsel-und als solches dringt es sogar hinein auch in unfere Gotteshäufer. Mit dem bisherigen möchte ich aber noch nicht gesagt haben, daß das "Bleiben" nicht auch hier feinen Wert haben kann. Mancher bleibt und ihm folgen Blud und Segen, ein anderer bleibt und er hat dadurch Unglück und Unfegen. Wieder einer bleibt nicht und das ift fein Glud und fein Rachbar fieht's und will auch das Glück erjagen - und es flieht von ihm.

Wir wollen uns nun bem Gebiet

der Ewigkeit nähern. Jedoch find Beit

und Ewigkeit nicht fo voneinander ge-

trennte Gebiete, daß eine unabsehbare

Stluft zwischen ihnen wäre - es giebt

einen Uebergang, und dieser ift dem

porliegenden Falle für uns gerade

bon Bedeutung. Unfere zeitlichen

Organisationen, bei denen wir Ewig-

feitsziele ins Auge faffen, bilden diefe

Brüden, und es wäre traurig genug,

wollte man auf diesem Gebiet dem

wörtlichen "Bleiben" ichon die Ewig-

feitsbedeutung jumeffen. Leider ge-

schieht das unter uns immer wieder

und diefes ift und bleibt gerade der

ewige Bruderfampf. D, daß das ein-

mal ein Ende hätte, und man nicht

immer wieder darunter leiden müßte!

Aber wer vermag die Menge hiervon

zu überführen! In Rebel wandelnd,

verwechselt fie das Bleiben in Jesu

mit einem anderen Bleiben, das nur

die Gewissen fnechtet und fesselt und

unerträgliche Gefete aufbürdet. Sier

auf dieser Stufe ist es möglich, daß

man äußerlich fein "bleibet", inner-

lich aber Jesum aus den Augen ver-

liert und wie oft findet man das!

Oder auch äußerlich nicht bleibet, aber

treu gu feinem Beilande fteht. Ach,

daß wir doch nicht aus Zeit und

Ewigfeit einen unklaren Mischmarsch

Dereinigte Staaten.

#### Ranfas.

In man, den 19. August 1906. Berter Editor und Lefer! Benn wir Gottes Walten in feiner Gute betrachten, wie sich alles in seiner Ordnung bewegt, auch die Elemente des Simmels-o welch ein gerechter Gott.

- D Ewigkeit, du Donnerwort!
- O Schwert, das durch die Seele bohrt, u.i.w.

Wie ist es dann mit uns Menschenfindern und sonderlich auch den Dienern und Predigern, find wir willig, uns in Gottes Ordnungen zu ichiden, um nach seinem Befehl zu handeln? Das walte Gott aus Gnaden.

3ch erhielt fürglich von S. Bofchman, Fifchan, Rugland, einen Brief, er erwähnt von Ontel Spenft und Belten, daß fie noch ruftig find, fo auch 3. Aröfer, Rosenort, Bas machen denn Aelteste Jakob Töwsen, Blumenort? So wie wir gehört, ift die Tante nicht gefund. Unfere Mutter schätt alle Rachrichten wert. Da ist auch G. Boschman, Fischau, welcher ihr Cohn und unfer Salbbruder ift. Unfere Mutter ift auch nicht gefund. sie ist etwas besser. Das Alter drudt fie und ift gang flein geworden; fie ift bei uns. Der Berr fei Guer aller Troft im Alter. Bon den Eltern Bernbard Bergen bekamen wir vorige Boche einen Brief; sie find auch nicht febr gefund; wenn es fo bleibt, tonnen fie uns diefen Berbft nicht befuchen. Wir find mit unferen 10 Rindern mäßig gefund, fie find alle daheim, haben die Ernte allein beforgt und beim Dreichen einer dem andern ausgeholfen. Wir hatten eine schöne Ernte; mir fommt es fo vor, wir hatten Früh- und Spatregen, der die Schollen weich machte. Möchten auch unfere Bergensschollen weich und mürbe werden, um recht fruchtbar zu werden für die Ewigfeit. Allen unferen Freunden, sowie die vielen Better und Richten bier wie in Rugland diene folches zur Nachricht.

Roch einen Gruß an den Editor D. G. En B. und alle Lefer.

#### Rebrasta.

Sanfen, den 43. Auguft 1906. Lieber Bruder M. B. Faft! Beil die "Rundichau" der zuverläffigfte Bote ift, fo bitte ich Dich, lieber Bruder, diefe Beilen zu genfuren und in den Spolten derfelben aufzunehmen. Will denn erftens dem lieben Freund Ifaat Barg in Lichtenau, Rugland, meinen innigften Dant abstatten für bas Blättchen, welches er uns geschickt, welches meinem Bunfche gemäß, die Chronif Lichtenaus enthält. Sabe Dank, lieber Freund, von uns, daß Du meinem Bunfche fo viel Aufmerkfamkeit geschenkt, es mag Dir der

Spruch eingefallen fein: "Alles, mas ihr wollt, das euch die Leute thun follen, das thut ihr ihnen." Wir fennen uns zwar nicht von Angesicht, aber wenn Du ein Sohn bon den Lindenauer Bärgen bist, habe ich Deine Eltern gut gekannt. So, wie ich bon Rorn. Harms erfahren, welcher den 8. August hier ankam, seid Ihr Wilhelm Bärgen Rinder, die habe ich oft bei unserem Nachbar Beter Warkentins gefeben. Wo ift die Beit, als man so manchem alten Freund so mit einer Art Ehrfurcht nachsah, und jest find mir auch schon beinahe alt. Mein Mann und ich haben beide schon die fechziger Jahre angetreten. Wie Du, lieber Freund, erwähnst, daß Deine Frau mich zu kennen glaubt, kann ich mir nicht erklären, aber wenn ich wüßte wer sie ist, möchte ich sie auch noch kennen. Ich freute mich doch noch etliche bekannte Namen zu lesen; möchte noch fragen, Beter Warfentin, ift das ein Sohn von Deinem Better, oder ift er es felbst? und Kornelius Rempels, find das noch die, welche Hermann Dicken Tochter Maria ift? Jakob Penner, ift das ein Sohn von dem Jakob Penner, der in Fischau eine Lafti hatte?

Will Euch, Ihr Lieben, noch berichten, wie wir zu dem Blatt gekommen find. Mein Bruder Gerhard Kornelsen, welcher in Steinbach, Manitoba, wohnt, schrieb uns unlängst einen Brief, und da war auch dies Blatt beigelegt, es war uns fehr interessant, es scheint, man vergißt die alte Seimat nicht, wo man fo viel Butes genoffen und den beften Teil vom Leben gelebt hat; das Wörtchen Lichtenau klingt mir noch immer recht eigentümlich, ja, wir sagen Dir nochmals Dank für die Mühe, ich hätte Euch am liebsten gleich einen Brief geschrieben, aber weil es uns ebenfalls fo geht wie Euch, daß wir Eure Adresse nicht wissen, übergeben wir es der lieben Rundschau" gur Beforderung. (Die Adresse ift doch febr einfach: Rol. Lichtenau, Post Salbstadt, Goub. Taurien, Rugland; und oben in der rechten Ede eine fünf Cent Postmarke.—Ed.)

Bemerke noch, daß wir in Nebraska in unserer Gegend eine ziemlich gute Ernte hatten, auch giebt es hier viel Obft. Aepfel frühe und fpate, hatten ichon bon Anfang Juni immer reife Mepfel, giebt auf Stellen auch viel Arbufen und Melonen, aber Kartof. feln find etwas rar, ber Rafer bat viel vernichtet. Beu und Futter ift viel gemachien, auch ist noch immer aute Beide für das Bieh, der himmlische Bater hat uns in allem reichlich bedacht und wir können wohl mit dem Dichter einstimmen: "Denn immer wird uns mehr beschert, als wir gufammen alle wert." Es ift hier auch schon sehr besiedelt, daher sind die

Farmen ichon ziemlich hoch im Preis, bis \$60.00 und mehr per Acre. Es gichen viele von hier weg, etliche gehen nördlich, andere füdlich und noch andere westlich, aber es bleibt noch feine Stelle leer.

Bum Schluß noch einen Gruß an die Familie des Editors und alle Bermandte und Bekannten,

Maria u. Jatob Ens. Unfere Adresse ist: Jakob Ens, Gr., Janjen, Nebrasta, U. S. A.

Senderfon, 17. Mug. 1906. Berte "Rundschau"! Wir haben bier trodene Witterung, welches für die Drescharbeiten sehr passend ist, jedoch jum Pflügen hat schon sehr notwendig Regen gefehlt. Die Regen geben hier diefen Commer merfwürdigerweise nur in schmale Striche, einmal hier, einmal da, im gangen find wir etwas knapp bedacht morden, mas zur Folge hat, daß die Heuernte nur turg ausfällt. Beigen ift fehr gut ausgefallen, Safer und Korn sind, die knappen Niederschläge in Betracht gezogen, auch sehr gut.

Der Bau an der neuen Bethesda-Kirche schreitet ruftig vorwärts, es wird ein geräumiges Gebäude. Anderweitig wird auch sehr gebaut. B. Ball hat sein Haus einige Fuß gehoben, einen oberen Stod fertiggeftellt und anderweitige Berbefferungen gemacht. Ebenso hat es auch Johann M. Regier gemacht, doch hat letterer noch das Wohnhaus von seiner eine Meile östlich gelegenen Keppner-Farm herangezogen und mit eingebaut, wodurch viel neuer und bequemer Wohnraum geschaffen worden. Unfer Barbier Johann B. Duck, hat fein Lotal mehrere Juß zurud gezogen und läßt borne nun einen praktischen Anbau aufführen. In den hinteren Raumen richtet John Badezimmer ein, wo man für eine entsprechende Entichas digung ein ordinäres, ein Schwigoder Dampfbad, oder auch eine kalte Douche haben fann.

Unfer immer fleißiger Schmied, Gerhard Bettker, früher Landskrone, fann jest fast nicht zu Atem tommen, jo brod hat er jest in feiner Bertstätte. Sein Maschinenhammer flopft früh und spät und doch ist immer noch viel Arbeit, die auf ihn wartet. Er grüßt hiermit die Landsfroner und feine dortigen Berwandten aufs Befte.

Kornelius Thießen, auch ein gewefener Landsfroner, bat fein hier an der Stadt grengendes Anwesen für \$4500.00 verkauft und hat sich nun in Oflahoma, wo fein Bruder Bernhard feit einigen Jahren wohnt, eine Farm gefauft. Er ift bon feiner Befuchereife dorthin noch nicht gurudgefebrt.

Es waren nahe an 30 Personen letten Sonntag in Haftings zur

feine Person. Nichts sonft als Jesus ift mit dem Bleiben der Ewigkeit verbunden: "Bleibet in mir!" Diefes Bleiben des Beilandes ift fein burdenschweres Muß für Halbherzige, die er an sich ketten wollte, o nein, es ist die felige Luft der Seinen, die Jefus mit Liebesfeilen an fich zieht, wodurch er sie immer wieder anmuntert bei ihnen zu bleiben. Diefes Bleiben läßt fich, weil es ein ewiges ift, auch mit zeitlichen Schranken nicht meffen, bat aber einen Magftab: Die bei Jefu bleiben, werden fruchtbar fein, und erhörlich beten, zwei fostliche Mertmale! Bo ift ein Junger Jefu, der nicht fruchtbar fein wollte?- "Wer in mir bleibet, der bringt viel Frucht." Und wer will erhörlich beten? - "So ihr in mir bleibet, werdet ihr bitten was ihr wollt und es wird euch widerfabren." Beiben bei Jeju in Glaubenseinfalt an Gottes Bort bleiben. auch wenn unfere Erfenntnis nicht dieselbe bleibt, wie por 25 Jahren wir follen ja jum bollfommenen Mannesalter in Chrifto hinanwachfen, bleiben in inniger Gebetsgemeinichaft mit unferem Berrn, das ift das Bleiben der Ewigkeit, welches unfer Beiland (30h. 15) fo oft wiederholt.

in feiner Liebe.

machen möchten! Worauf bezieht sich denn eigentlich des Beilands "Bleiben" in Joh. 15? Wenn wir die angeführten fünf Stel-Ien noch einmal lesen, dann handelt fich's dort um nichts anderes, als um Laft uns unferes Seilandes Bleiben recht verfteben und lagt uns bleiben

Kirchweihe gefahren. Es gab zu diesem Zwecke billige Tickets.

Bei Peter Quirings fand gestern die Hochzeit ihrer Tochter Elisabeth mit Bernhard B. Wall statt. Pred. G. Wiens vollzog die Trauung. Die besten Glückwünsche dem neuvermählten Paare!

#### California.

Sanger, den 9. Auguft 1906. Lieber Editor! Gottes Segen gubor! Möchte auch nach langem Schweigen wieder einen fleinen Bericht der lieben "Rundschau" mit auf die Reise geben. Will zuerst berichten, wie wir Brüder bon Fresno mit den lieben Mennonitenbrüdern von Reedlen bekannt wurden. Ich baute ein Jahr zurück ein Saus für meinen Freund Bier bei Reedley, da kamen wir eines Tages zu G. G. Wiens, und ich wurde aufmertsam auf die "Rundschau"; ich bat Wiens mir einige Probenummern zu bestellen, die mir der liebe Editor auch gleich zusandte; ich verteilte unter den lieben Brüdern von Fresno die liebe "Rundschau" und fie erfannten, daß fie ein chriftlich-gesundes Blatt ist. Das war am 4. Juli 1905 auf dem Liebesmahl bei Br. Folmer. Dann arbeitete Gott durch den Geift der Liebe an den Berzen der Lieben und die liebe "Rundschau" brachte eine Liebesbotschaft nach der anderen und wir wurden durch den Segen Gottes immer weiter geführt und niemand wußte was der liebe Gott eigentlich in seinem weisen Ratschluß vor hatte, denn er führt feine Kinder nur wunderbar.

Den 4. Juli 1906 veranstalteten wir wieder ein Liebesmahl, die frohe Botschaft wurde bis nach Reedlen getragen und die lieben Mennonitenbrüder, Br. Enns, Br. Harms und Br. Aron Neufeld wurden leider salsch berichtet, daß das Liebesmahl auf den 1. Juli wäre; so kamen die Brüder, wie schon in der "Rundschau" berichtet. Später wohnten sie jedoch dem Liebesmahle bei und erfreuten sich herzlich mit uns.

Samstag, den 4. August, 3 Uhr nachmittags, bekam ich die Nachricht bon Bruder Harms, nach Reedlen gu kommen und auch der liebe Aelteste Bruder Schmidt, befam die Ginladung; weil ich aber versprochen hatte nach Fresno zu kommen, so wollte ich mein gegebenes Wort nicht widerrufen; aber Bruder Schmidt, der liebe alte Bruder Nilmeier und noch einige fonnte nichts zurückhalten, die uns fo lieb gewordenen Mennonitenbriider gu besuchen. In Reedlen waren die lieben Reiseprediger, von welchen ich leider nur noch den einen Ramen weiß und der ift B. C. Siebert. Die Brüder hörten auch recht aufmertfam gu und wurden fo durch den Segen

des Herrn Jefu erfreut, daß der liebe Bruder Schmidt die lieben Brüder bat, doch auch nach Fresno zu kommen. Gie folgten diefer Einladung auch gerne und so wurde mir bekannt gemacht, daß die lieben Brüder von Reedley nach Fresno kommen und den 7. und 8. August abends Berfammlung halten wollten, da ich 12 Meilen zu fahren hatte, so beschloß ich nachmittags, den 7., zu fahren, weil ich weiß, daß ich herr meiner Arbeit geworden bin und fonnte dieselbe gleich liegen laffen. Meine Seele ift froh in dem Berrn Jefu, denn fie und viele sind reichlich gesegnet worden bon den Strömen des lebendigen Waffers, wie es der Herr Jefu am Jakobsbrunnen bezeichnete. Um 7 11hr abends gingen wir zur Bersammlung. Die lieben Brüder räumten in einer großen "Yard" einen geräumigen Plat ein und es versammelte fich auch bald eine große Zahl Zuhörer. MIs der liebe Bruder Schmidt Die Bersammlung mit Gesang und Gebet eröffnete, wurde aufmertfam gelauscht. Der liebe Bruder Siebert las den so wohlbefannten Text, Joh. 19, einige Berse von dem Leiden Chrifti, wie die römischen Soldaten den Berrn der Berrlichkeit fo fehr mißhandelten, auch fügte er noch hin-311 1. Kor. 1, 18: "Denn das Wort bom Areuz ist eine Thorheit denen, die verloren werden, uns aber, die wir felig werden, ift es eine Gottesfraft. D, vielgeliebte Geschwifter in Chrifto und alle Freunde und Bekannten, und alle Lefer der uns fo lieb gewordenen "Rundschau", was für Ströme lebendigen Baffers floffen von den Lippen des jungen Evangeliften! Die lieben Buhörer laufchten recht aufmerksam. Nach ber Predigt sang der andere liebe Bruder ein fo herrliches Lied, daß alle Buhörer mit aufmerksamem Bergen zuhörten. D, welche Wonne hat uns der Herr Jesus an diesem Abend zuteil werden laffen! Auch sprach noch der liebe Bruder Enns fo dringend zu den Serzen der Anwesenden, daß man meinte, es fonnte niemand von der Stätte gehen, ohne Gottes reichen Segen empfangen zu haben.

Den 7. August, als die Bersammlung geschloffen war, meldete der liebe Bruder Schmidt, daß nächsten Abend wieder ein Gottesdienft ftattfinden mürde und gerade mieder an demfelben Ort. Um 11 Uhr nachts fuhr ich noch die Strede von 12 Dei-Ien nach Saufe. Den andern Tag fuhr ich mit meiner Frau wieder nach Fresno, um der nächften Berfammlung beiwohnen zu können, auch diesmal war ich wieder Herr meiner Arbeit, welches einige Brüder nicht werden fonnten, und so haben fie den jungen Evangeliften nicht hören fonnen. Bur bestimmten Beit wurde ber

Gottesdienst wieder mit Gesang und Gebet eröffnet; dann nahm Br. Biebert den Text, Matth. 24, 35-42 und 1. Mose 3, 9: "Adam, wo bist du?" Da hielt er uns eine ergreifende Predigt, in welcher er oftmals seinen Blick über die Versammlung schweifen ließ und rief mit lauter Stimme: Adam, oder Du Menschenkind, wo bist Du! Bift Du bereit, Deinem Gott gu begegnen, wenn er in diefer Stunde fommt? D Ihr Lieben, wir follten bedenken, was es heißt, plöglich Gott zu begegnen! Bas haft Du versproden, als Deine geliebte Mutter oder eins Deiner geliebten Rinder in feinen letten Bügen auf feinem Sterbelager lag und der liebe Gott die Seele aus der irdischen Gülle rief? Was versprachst Du dem lieben Gott in diesem Augenblick? D, lagt uns unfer Versprechen treulich erfüllen, welches wir dem lieben Gott gegeben haben. Will noch berichten, daß die drei Baftoren von Fresno aufgefordert wurden etwas zu der so zahlreichen Versammlung zu reden; sie thaten auch ihre Pflicht. Die Zahl der Zuhörer war ungefähr 300, mehr oder weniger. Bruder Schmidt ließ noch eine Rollette für diese beiden Reiseprediger erheben, welche etwas über \$30.00 ergab. O, mit welchem Gefühl der Dantbarkeit übernahm Bruder Hiebert diese Frucht der Liebe und rief noch der Versammlung zu; O, dieses hatte ich nicht erwartet, möchten wir uns wiedersehen vor dem Throne Gottes. Mit thranenerstidter Stimme iprach diefer fo innig geliebte junge Gottesmann den Bersammelten seinen Dank der Liebe aus. Ich kann diefe Gefühle nicht gut niederschreiben, sie waren zu ergreifend. Die Versammlung wurde geschlossen, weil die lieben Brüder des Nachts um 11 Uhr den Bug nehmen mußten, um nach Los Angeles zu fahren. Der liebe Bruder Schmidt wollte die Brüder jum Bahnhof fahren. Gie gingen mit in fein Saus und erquidten fich noch durch Speife. Da ich gleich nach dem Schluß der Versammlung nach Saufe fuhr, so berichtete der liebe Bruder Belger nächsten Abend, daß fich eine Anzahl Brüder im Saufe des Bruders Schmidt zusammenzog und fangen während der Mahlzeit noch herrliche Lieder. Ein Bruder machte den Borschlag: Wir wollen alle mit zum Bahnhof, fie wurden einig und gingen frohen Muts mit. Ich rufe ihnen jest noch zu: Der Friede Gottes regiere in den Bergen der Rinder Gottes bis auf ein frohes Wiederfeben, follte es aber bier nicht mehr fein, fo wird es doch droben bei Jefus

Gruß der Liebe an den Editor und alle Rundschauleser,

Jafob Bält. Anm. Ber ein driftlich gefinnter Mensch ist, sollte die "Rundschau" bestellen und fleißig lesen; sie zieht Menschen zusammen und macht Freunde aus ihnen, so werden wir auch Gottes Freunde, wie Abraham es war und ist. J. W.

Fresno, den 13. Auguft 1906. Berter Editor! Bor drei Monaten bestellte ich die "Rundschau" für Schulmeifter Körner, Boft Stepnaja, Samara, Rugland; habe noch nicht erfahren, Ihr Lieben, ob Ihr das Blatt erhaltet. (Die "Rundschau" wird regelmäßig geschickt. - Ed.) Bitte, lagt doch von Euch hören. Die Stahler find hier noch gefund. Wir haben ein gutes Jahr und es geht in zwei Wochen in die Beinernte. Gruße unsere Mutter Aruse, sowie alle Freunde, mache besonders den Brüdern in Chrifto bekannt, daß wir den 17. Juni Konferenz hatten. Der herr hat uns reichlich gefegnet. Am 4. Juli hatten wir Liebesmahl. Bei Bruder Winter im Beingarten waren wohl über 200 Menschen zugegen. Von der Gemeinschaft des werten Editors waren auch drei Brüder gefommen. Der liebe Bruder Enns, Harms und Reufeld von Reedley. Bir duriten uns in der Gemeinschaft unsers Herrn Jesu freuen, daß er uns in feiner großen Liebe gefucht und erfauft hat. Am 5. August waren wir auf Einladung der genannten Briider zum Befuch dort, weil zwei junge Reiseprediger aus dem Often gekommen waren. Wir durften Gottes Segen erfahren. Am 7. August famen diefe lieben Brüder auf unfere Einladung zu uns nach Fresno. Siebert und Frang find die beiden jungen Brediger; Bruder Enns und Bruder Barms waren auch mitgekommen. Den 7. und 8. August war abends Bebetstunde unter Gottes Sternenhimmel. Bruder Siebert durfte zweimal das Wort vom Kreuz verkündigen bor einer Buhörerschar, die groß genug war, eine große Rirche zu fül-Ien. Gottes Segen war fühlbar und die Berheißung des Herrn Jesu war bei ihm, 30h. 7, 38. Der Berr wolle diese jungen Brüder auf ihrer Reise beschüten und überall segnen, daß sie zum Segen werden an manchem Ort. wo fie hinkommen. Wir werden noch lange liebend und betend an sie den-

Lieber Sohn Gottfried in Canada! Deinen Brief haben wir erhalten, haben Dir auch \$100.00 geschickt, daß Du Deine Ernte einheimsen kannst. In der Familie sind wir, Gott sei Dank, noch alle gesund, was wir auch Euch wünsichen. Wir grüßen die Brüder alle dort; Bruder Boos ist bei uns. Bruder Koch in Washington grüße ich, er soll öfter für die "Rundschau" schreiben.

Gottfried Schmidt.

#### Oflahoma.

Weatherford, den 13. Aug. 1906. Werter Editor! In der Regenzeit nimmt man sich vor für die "Rundschau" zu schreiben. Und weil hier Regen auf Regen folgt, will ich ein wenig berichten. Die Ernte wird hier gut werden. Auch können wir die Felder wieder einmal gut umpflügen, welches auch schon notwendig war

Dieses Jahr habe ich mir schon oft die Frage gestellt: Was ist es mit all unserer Weisheit, daß es hier im Sommer nicht regnen kann? Der allmächtige Gott hat diese Welt erschaffen, will er eine Wüste in einen Luftgarten verwandeln, so hat er nicht erst zu fragen, ob es regnen kann oder nicht!

Wie wir hören, ist es in unserem Vaterland, Rußland, wieder traurig. Wird ünser llebersluß ihrem Mangel dienen? (Man Iese 2. Kor. 8, 14. 15. Wenn jemand an seine Freunde eine Gabe senden will, kann er es an uns schicken und wir werden es unentgeltlich befördern. Man schreibe die Adresse aber ganz deutlich.—Ed.)

Berter Lehrer, bitte geben Sie boch ein Lebenszeichen von sich, ob Sie die "Rundschau" erhalten. Habe Ihnen doch nicht wehe gethan, daß die "Rundschau" auf ferner Welt zu Ihnen kommt? Man kann nicht wissen, etliche Leute haben nur ein sehr kleines Herz. Sollte die "Rundschau" Ihnen zum Segen sein, so bitte, es uns wissen zu lassen.

Nun, Ihr Washingtoner seid wohl wieder im vollen Segen der Ernte? Bruder Alex. Koch, wie sagt Dir Dein Bechsel zu? Bruder Heiner Heine Seinen noch wohl. Kann Dir sagen, das Erdreich ist gar nicht mehr so rot wie früher. Unsere Kornähren sind bis 12 Zoll lang. Windstille Zeit, so daß alles Korn noch aufrecht steht. Die Großeltern Adler mit allen Kindern sind noch gesund, sie haben Heinerd Kindells Farm für \$3500.00 gekauft.

Ludwig Samburgers wenige Tage altes Söhnchen wurde ihnen wieder entzogen. Auch rief der Herr Georg Kindsvaters Weib den 23. Juli aus der Zeit in die Ewigkeit. Sie wurde auf dem Gottesacker zu Beatherford zur letzten Ruhe bestattet.

Prediger Schwab von Lincoln, Nebroska, war in unserer Mitte. Wir rusen: Komme wieder!

Bruder Konrad, Du bijt wohl mit Arbeit überhäuft, weil keine Antwort folgt — bitte, sonst kann ich mein Versprechen bei Bruder Besel nicht einlösen.

Könnte ich doch jemand in McCoof, Neb., erreichen, daß ich ein Lebenszeichen bon meiner Schwester bekommen würde. (Schicke ihr die "Rundschau" bis Renjahr für 25 Cents.—Ed.)

Will noch ein wenig mit Dir, Beinrich Boum, reden. Als Du hier in Amerika warst, sahst Du unsere Leute noch in armen Berbältnissen, aber jett ist das anders. Weil wir schon etliche Jahre gute Zeit haben und vollauf Arbeit ift, so kann ein jeder, der fein Müßigganger ift, fein Fortfommen haben. Dir wird es gewiß fehr gut gehen. Gedenkst Du bald wieder einmal nach Amerika zu kommen? Eins will ich noch fagen: Wage fich keins auf die Reise nach Amerika, der nicht gefunde Augen hat, denn die Untersuchung ist scharf. Wohl ist hier noch Roum für viele, aber wenn Rußland wieder ins rechte Geleise kommt, werdet Ihr auch dort reichlich Raum

Heinrich Brungard wird diesen Monat nach Oklahoma kommen, um in seinen alten Tagen nochmals Farmer zu werden. Er kaufte im Frühighr für \$2200.00 südl. von uns eine Farm; auch Konrad Brungard und Jakob Sihmann haben je 160 Acres gekauft. So könnte noch mancher sich hier eine Farm kaufen, weil viele dem Schatten ausweichen möchten. Doch dürfen wir nicht klagen. Wohl hätten wir gerne noch etliche Familien hier, aber es scheint, als ob sich unsere Leute vor Oklahoma fürchten.

Grüßend, in Liebe geschrieben,

Seinrich Rigler. .

#### Canada.

#### Manitoba.

Rosens en seld, 18. August 1906. Werte "Rundschau"! Schon geraume Zeit verslossen, seit ich meinen letzten Bericht einsandte. Durch verschiedene Unnstände wurde mein Schreiben immer verhindert, doch muß ich auch befennen, daß nicht gehöriger Ernst da gewesen ist. Ra, Ende gut, alles gut!

Um 21. Juli durfte ich meinen Schwager und Frau, Jakob Eppen, von unferer Station Rofenfeld, abho-Ien. Gin freudigrührendes Biederfeben nach 14jähriger Trennung! Rur fonnten wir diefe Gafte nicht fo aufnehmen, wie wir wohl gerne gewollt hatten, denn meine Gattin lag feit dem 19. Juli im Bett, da an befagtem Datum unfere Familie um eine Seele vergrößert wurde. Dem neuaufaenommenen Familienglied wurde der Name Margaretha verlieben. Unter folden Umftanden wird den Gaften wohl die gaftliche Pflege bisweilen etwas gemangelt haben. Am 1. August traten Eppen wieder ihre Beimreife nach Rofthern an. Unlängst bekamen wir einen Brief, daß fie glücklich und gefund am 2. August heimgekommen feien und zu Saufe alles wohlauf gefunden hätten.

Rürzlich durfte ich mich mit dem Blumenorter Farmer Abr. Schmidt etwas unterhalten, und obzwar ich Freund Abr. Schmidt perfönlich nicht fannte, war mir die Unterhaltung doch fehr viel wert, benn Schmidts Eltern und Geschwister habe ich Anno 1881-1883 gut gekannt; ja Peter und Ratharina waren meine Schüler und Johann war drei Jahre mein Jugendkamerad. Bielleicht schreibe ich dem Johann noch einen Brief und frage ihn, weshalb er nicht 1: Mose 2, 18 befolgt, und werde ihn bitten, Bred. Sal. 4, 8-12 zu lesen. Sollteft Du, liebfter Bruder Johann, diefe Beilen lesen, bitte, nichts für ungut!

Das Getreide um Rosenseld ist beinahe alles geschnitten und künstige Woche werden schon die Dreschmaschinen laut werden. Nachbar Jakob Zacharias würde heute vielleicht schon dreschen, wenn nicht ein so großer Wind eingesetzt hätte. Zacharias gedenkt in Bälde nach Herbert überzusiedeln, allwo der Bau seiner Dampsmühle bereits begonnen hat.

Die Frau des hiefigen Jakob Siemens, die schon ein Jahr lang fränklich war, scheint der Genesung entgegen zu gehen.

Soeben haben wir vier sehr schöne Melonen aus unserem Garten geholt und mit gutem Geschmack zu Mittag verspeist.

In unserem Städtchen Rosenseld wird jest noch ein "Store" gebaut, werden also eine Berschönerung der kleinen Stadt erhalten. Sollte Peter Löwen, Ebenseld auf Boresenko, Außland, diese Zeilen lesen, so sei er hiermit herzlichst gegrüßt. Mit Bedauern hörte ich von dem Absterben seiner Frau, die eine Tochter des Abr. Schmidt daselbst war.

Ja, alle Ebenfelber, die sich meiner noch erinnern, dürfen von mir den allerbesten Gruß empfangen. Als wir uns kannten oder beisammen waren, war ich noch ein bisweilen etwas aufgebrachter Jüngling, doch bin auch ich so weit vorgeschritten, daß ich von meinen Lebenstagen sagen muß, sie gefallen mir nicht. (Nanu!—Ed.)

Berbleibe in Liebe Guer aller Freund, Abrah. Ens.

Greina, den 18. Aug. 1906. Werter Editor! Letzten Sonntagnadmittag, den 12. August, wurde in dem Städtchen Altona das seltene Fest der goldenen Hochzeit unserer lieben alten Glaubensgeschwister Heinrich Heinrichs geseiert. Bon nah und sern hatten sich ihre lieben Kinder, Großkinder und Urgroßkinder, sowie andere Verwandte und Freunde zahlreich an diesem Tage bei ihnen eingesunden, mehr als ihr Haus zu sassen bermochte. Glücklicherweise war es ein schöner Tag, so daß die Feierlich-

feiten außerhalb des Hauses unter schattigen Bäumen stattfinden konnten

Mit gemeinsamem Gesang und Gebet wurde das Fest begonnen, worauf der Jubilar in Gedichtform (von ihm felbit verfaßt) die Erlebniffe ihres 50jährigen Cheftandes frei und deutlich erzählte, welchem mit großem Interesse gelauscht wurde. Dann wurden von den Predigerbrüdern Jak. Söppner von Winkler, S. S. Ewert von Gretna, Beter Zacharias von Bergfeld, und Dietrich Löppen bon Strakberg paffende Ansprachen gehalten. Bierauf folgten die Glud- und Gegenswünsche der Rinder, Großkinder und Freunde. Zwischen den Ansprachen und Gratulationen wurden paffende Lieder gefungen und zum Schluft noch einmal gebetet. Dann wurden alle Anwesenden mit einem Mahle bewirtet. Der Rest des Tages wurde in angenehmer Unterhaltung zugebracht.

Das liebe Jubelpaar, obzwar öfters leibend gewesen, erfreut sich gegenwärtig einer schönen Gesundheit und schaut mit gläubiger Zuversicht dem Ende seiner irdischen Laufbahn entgegen, wissend, daß es nach dieser Zeit wird eingehen dürsen in die Wohnungen des Himmels und bei dem Heiland sein immerdar.

Sie haben gegenwärtig eine Nachkommenschaft von 11 Kindern, 50 Großkindern und 12 Urgroßkindern. Bon den 11 Kindern sind ihnen bereits fünf ins Jenseit vorangegangen.

Auf Bunsch des Jubelpaars zur Beröffentlichung in der "Rundschau" geschrieben von Benj. Ewert.

Altona, den 12. August 1906. Werter Editor! Will wieder etwas von hier berichten. Die Heuernte ist bereits vorüber; selbige war nicht sehr knapp. Jest folgt die Getreideernte. Wenn das Wetter noch zwei Wochen so bleibt wird bald gedroschen werden; es werden schon Vorbereitungen getroffen.

Bill noch etliche Borte an Onkel Jakob S. Hamm, Diedsbury, richten. Wie wir erfahren haben, sind etliche Briese verloren gegangen. Habt Ihr schon geschrieben seit die Mutter zu Hause ist? Haben bis jetzt noch kein Schreiben erhalten. Es wird uns recht freuen, wenn wir erst einen langen Bries erhalten werden, woraus schon lange gewartet wurde. Der Gesundheitszustand ist übrigens gut, außer meine Frau, wie schon erwähnt wurde, daß sie wieder schlimmer sei.

Bir sollen nicht berloren werden, Gott will, uns soll geholsen sein! Deswegen kam sein Sohn auf Erden Und nahm nachher den Himmel ein; Deswegen klopst er für und für So stark an unsers Herzens Thür. Bum Schluß noch einen Gruß an den Editor und alle Leser mit Psalm 12. P. P. Kehler.

Altona, den 13. August 1906. Berte "Rundschau"! In einer freudigen Gemütsstimmung nehme ich die Feber, um etwas in Deinen Spalten erscheinen zu laffen. Es war geftern ein besonders wichtiger Tag für unser Städtchen Altona und Umgegend, indem die alten Beinrich Beinrichs ihre goldene Hochzeit feierten; es mar eine fehr gablreiche, teilnehmende Berfammlung. Die Erfahrung lehrt uns, daß es nicht viele Ehen giebt, die diese Beit erreichen, um eine solche Sochzeit zu feiern; doch ein gottliebender Mensch sieht alles, was ihm im Leben begegnet, als eine gnädige und ihm gutthuende Führung Gottes an, auch wenn er verschiedene Male in der Che durch den Tod getrennt wird, welches doch jedes Mal eine tiefe Bunde und einen großen Schmerz giebt. Diesem Paare war es vergönnt eine fo lange Beit miteinander zu leben und fich in Freund und Leid gegenseitig zu unterstüten. Das alte Jubelpaar ist gegenwärtig noch gang rüftig, nachbem es auch fcon manche Trübsalsschule durchgemacht hat; Armut, Unglück, körperliche Krantheiten, sowie auch Seelenleiden haben fie auch alle erfahren, welches fie vorbereitet hat zu einem gottergebenen, forgenlosen Lebensabend, den fie jest in aller Stille genießen, fie haben im Irdifchen über nichts zu flagen und ihr einziges Beftreben ift, die Beit, die fie bier noch gu leben haben, in ftiller Ergebenheit bem Beren gu leben.

Die Feier war auch gut; es waren zugegen: Aelt. Johann Funk, Altbergthal, Aelt. Johann Funk, Altbergthal, Aelt. Jokob Höppner, Binkler, Pred. S. S. Ewert und Pred. B. Ewert, Gretna, J. M. Friesen, Altona, Dietrich Löppkh, Straßberg, Beter Zacharias, Bergfeld, die beiden letzten sind Schwiegersöhne des Jubelpaares. Es ist so erquickend, solchen lehr- und segensreichen Stunden mit beizuwohnen. Auch wurden viele Glückwünsche von Kindern und Großkindern, Freunden und Bekannten abwechselnd mit Gesängen dargebracht.

Gegenwärtig ist Erntezeit, die Felber stehen mit ihrer goldenen Frucht prachtvoll und vielversprechend da, reif und auf die Schnitter harrend. Die Witterung ist auch ziemlich günstig. Leider ist so viel Getreide ausgetrieben und folgedessen sich gelagert hat, welches im Schneiden sehr hindert, aber doch sind wir zu innigem Dank verpslichtet gegen Gott, daß er uns vor Hagel oder ähnlichem Schaden bewahrt hat.

Der Gefundheitszustand ist, so viel ich weiß, leidlich gut, außer etlichen

Ausnahmen; da ist bei Lowe Farm die Frau des Heinrich Seinrich schon längere Zeit leidend. Unweit Plum Coulee wird, wie man hört, die Johann Hüberts Familie wieder von neuem mit Thphussieber heimgesucht, was recht schwer für die schon so hart Geprüften ist.

Mit herzlichem Gruß an alle Freunde und Bekannten, sowie an den Sditor samt seinen Lesern schließe ich mein Schreiben,

Maria Epp.

#### Sastathewan.

Dalmenh, den 15. Aug. 1906. Werter Sditor! Will versuchen wieder etwas für die liebe "Rundschau" zu schreiben. Wir haben unsereAdresse verändert, dieselbe ist von nun an: Heinrich A. B. Tießen, Dalmenh, Sask.

Liebe Mutter! Wie geht es Euch? Bei uns ist jest Erntezeit, das Getreide ich prachtvoll. Du, lieber Better, Pet. Löwen, wir haben den Brief vom 13. Februar am 24. März erhalten, und den 3. April habe ich einen langen Brief an dich, Peter Löwen, Rußland, geschrieben. Gebt nicht nach, ich werde Antwort geben.

Ich möchte gerne erfahren, wo alle meine Onkel und Tanten, Better und Richten wohnen. Meines Mannes Mutter sehnt sich zu wissen, ob ihr lieber Bruder Franz Reuseld, Katrinenfeld, noch am Leben ist oder wie es ihnen geht. Lieber Onkel, lassen Siehnen geht. Lieber Onkel, lassen Sie sich doch erbitten, wenn auch durch die liebe "Rundschau", an sie zu schreiben. Berichte noch, daß die liebe Mutter sich einer schönen Gesundheit erfreut. Grüßend,

Hnsere Adresse ist: H. A. N. B. Tiesesen, Dalmenn, Saskatchewan, Can.

#### Rugland.

Culat, den 19. Juli 1906. Lieber Reffe M. B. Faft! Deinen Brief bom 23. Juni d. 3. rechtzeitig erhalten. Die Ernte und das Drefchen ist beendigt, in den borderen Dörfern No. 1 und No. 3 hat es ungefähr drei Tichtm. Weizen von der Degj. gegeben, in den mittleren Dörfern nur 3 w e i, in den zulett angesiedelten, die schlechteres Land und schwächere Arbeitsfraft haben, noch weniger; qubem haben in den hinteren Dörfern die Seufdreden viel Schaden angerichtet. Trop ber broden Zeit war im Mai mehrere Bochen Iana die gange Anfiedlung auf den Beinen, im Rampf mit bem Millionenfeinde, um ihn zu vertilgen; fogar die umwohnenden Tataren und Tichetichengen murden gur Bilfe beordert. Arichintiefe Graben murben gezogen, bollge-

trieben und mit Erde zugestampst, auch wurde Stroh verstreut, mit Petroseum begossen und angezündet, doch wenn so ein Schwarm hinein getrieben wurde, war das Feuer bald verlöscht. Auch mit der von früher bekannten Quetsche oder Presse sind viel vertielgt, doch nicht alle und die übrigen sind in großen Schwärmen davon geslogen, und wo so ein Schwarm sich hingesetzt und Samen legt, da ist fürs künstige Jahr etwas zu befürchten.

Die meisten der gulett Angesiedelten, die noch nicht einmal ihr ganzes Landquantum, aus Mangel an Saat oder an Arbeitskraft, haben benuten fönnen und nun von 10 bis 20 Tichtw. Weizen, die fie geerntet, eine große Familie ernähren, ihren Ader befäen, Abgaben zahlen follen u.f.w., find in einer traurigen Lage und ist hier für die driftliche Bruderliebe großes Arbeitsfeld und Gelegenheit gur Bohlthätigfeit. Sollten auch in Amerika mitleidige Bergen und offene Sande fein, die Rot der Bruder gu lindern, so wiirde es mit herzlichem Dank angenommen werden. Für die bisherigen Gaben ein herzliches "Bergelt's Gott!" (Wir find auch in Zufunft willig, Gaben in Empfang zu nehmen und dieselben koftenfrei dorthin zu befördern.-Ed.)

Fieber herrscht bis jest nur in bereinzelten Fällen und besonders in den Häufern, wo es bis im vorigen Gerbst fo schlimm war. Das stehende Baffer, das die Urfache der herrschenden Arankheit sein sollte, ist verdunftet oder eingezogen und der Schutdamm, der uns fünftig vor Ueberschwemmung schiigen foll, ift bald fertig, fo daß wir vielleicht das fchreckliche Fieber für die Zukunft nicht mehr fo fehr zu fürchten haben; doch wir stehen mit allem, was wir haben und find, in Gottes Sand auch mit Leben und Befundheit und wiffen nicht, was nach dem Willen des himmlischen Baters für uns verordnet fein wird. Gein Wille foll geschehen! Wie er uns führt, fo ift es gut. Einstweilen ift es die Soffnung auf eine beffere Butunft für das irdifche Wohlergeben, die uns hier in unserem Unglück noch aufrecht erhält. Wir hatten unfere Wirtschaft nicht felbst befät, sondern auf die Sälfte ausgegeben und haben voriges Sahr zehn und diefes Sahr acht Tichetw. Beizen geerntet. Daß dabon nicht zu leben geht, ift klar und wir wollen noch wieder felbst anfangen, zu wirtschaften. Wie es uns gehen wird, wiffen wir nicht, denn fehr arbeiten fonnen wir nicht mehr und Anechte mieten ift bier nicht gut möglich. Die Adresse Deines Baters habe ich soeben in der "Rundschau" gelesen. Ein Brief an ihn ift ichon angefangen.

Mit herglichem Gruß,

Korn. u. Elis. Fast,

Barenburg, ben 10. Juli 1906. Berter Freund Beinrich Bier! Am Samstag tam Br. Chlers zu mir weil wir zusammen wollten auf Bruderbesuch nach Seelman fahren. Da erfuhr ich manches von der "Rundschau"; ich ging zu Deinem Halbbruder Ph. Bier und holte alle Eremplare von diesem Jahre, und als ich die las, fand ich viele Bekannten, die darin geschrieben hatten, ich fühlte eine besondere Liebe zu den Unferen, besonders noch, da viele sich zu dem Beiland bekehrt und von ihm Zeugnis ablegen; darum bemühte ich auch mich und bitte, dieses auch in die "Rundschau" einrücken zu laffen, damit auch ich hierin ein Aleines thue für das Reich Gottes. Doch habe ich auch noch die Bitte, mir Nachricht mitteilen zu wollen von meinem Schwager Peter Müller, ber ichon 1874 nach Amerika ging und wir feit 20 Jahren nichts von ihm gehört haben. Weil die "Rundschau", wie ich erfahren habe, faft in allen Staaten Amerikas gelesen wird, so kann vielleicht jemand Nachricht erteilen.

Also am Samstag besuchten ich und Evangelist Ehlers und Br. Obervorsteher Ries, Seelman; wir hielten noch am Abend eine Erbauungsstunde über Luk. 12, 35—44.

Am Sonntagmorgen erhielten wir ausführliche Nachricht über die Abbrennung der großen Stadt Sesran; eine schredliche Verwüstung, alles ohne Obdach, alle ohne Brot. Doch wir gingen gur Kirche und nachmittaas bielten wir um 2 Uhr eine Bersammlung, allwo Br. Ehlers betreffs diefer ichauerlichen Szenen als Tertesworte Beph. 3, 1—8 erwählte; er sprach mit traurigem Tone. O wie wird uns Gottes Wort fo lieb in folden Zeiten. Und doch, wie wenig Licht hat im großen ganzen die Welt über das prophetische Wort. Gelbft bon den Kanzeln werden verkehrte Urteile gefällt. Aber der Berr, der unter ihnen ift, lehrt wohl und thut fein Arges. Bers 5 beschuldigt er seine Fürften, Richter, Propheten und Priefter. B. 3. 4. Das ift die Urfache aller Zerrüttung. Darum will ich diese Leute ausrotten, ihre Schlöffer verwüsten. B. 6. 7. Euer Land ift Bufte, eure Städte find mit Feuer berbrannt. Jef. 1, 7. Boret bes herrn Bort, Ihr Fürften von Gobom, nimm gu Ohren bon Gomora u.f.w.

Sodann fuhren wir am Abend noch nach Neu-Warenburg, ganz nahe bei Seelman, wo Br. Ehlers im Schulhause über Matth. 21, 37—43 sprach. Gott sandte seinen Sohn in seinen Weinberg, um Frucht zu suchen, denn alle, die er vorher sandte, richteten nichts aus, konnten keine Frucht erhalten, sondern das Gegenteil,

(Fortsetzung auf Seite 10.)

Die fedite Seite

ber "Aundschau" steht unseren Predigern, Schullehrern und Schulfreunben zur Berfügung, um die "Schulfrage" zu besprechen. Wir bitten, "frei" zu sein.

#### Bertrauen in ber Familie.

Bon 3. S. Alaaffen.

Motto: Bo das Bertrauen sehlt, da sehlt dem Kranze der Liebe seine schönste Blume.—Goethe.

Die Fragen, welche eine liebende Mutter aufwirft von dem Tage der Geburt ihres Kindes, bis zu dem Tage, da sie es segnend entläßt, sind Legionen. Betreffen dieselben wohl in der erften Beit nur die forperliche Pflege, fo bieten sich für die gewiffenhaften Eltern doch fehr bald auch folde erzieherischer Natur. Und diefe Fragen werden schwerwiegender mit iedem Lebensiahr des Kindes. Fait unlösbar find fie da, wo für die rechte Gestaltung eines bestimmten Charafterzuges der richtige Zeitpunkt verfäumt wurde, denn nach holen läßt fich auf diesem Gebiete nur fehr fdwer etwas.

Bur Chre der Mütter fei es gefagt, daß fie es in den meiften Källen beilig ernst nehmen, wenn auch nicht in allen, mit ihren Pflichten, und daß fie recht zu thun versuchen, so viel sie fonnen. "Man hat immer fein Beftes gethan und gewollt, man begreift nicht, wie alles fo werden konnte, wenn die Erziehung anders ausgefal-Ien ift, wie fie follte. Aber auch der Bufall, die 11 mgebung haben ihr Teil daran. Sunderte Mütter haben das Gleiche verfäumt und es ift fpurlos borüber gegangen. Ein Bufall ließ aber in dem einen Falle gerade das Berfäumnis mit einer Gelegenbeit zusammentreffen, die des Kindes Handeln eine Richtung gab, die fie weder hätte nehmen können, wenn die Belegenheit ohne die Berfäumnis, noch wenn diese ohne jene vorgetommen wäre.

Es giebt ein Mittel gegen fclimme Erfahrungen, ichwere Sorgen, gegen Entfremdung und Bergweiflung innerhalb der Familie. Und das ift: "Unumschränktes Bertrauen zwischen Eltern und Rindern! In diefem Bunfte giebt es feinen Unterschied ber Beichlechter. Ift es icon unverftandlich, wie das Innenleben der Gobne dem Blide der Mutter entgehen fann, jo ist das bezüglich der Töchter erft recht ganz unbegreiflich. — Und wie oft ift dies doch der Fall! Wie oft enthüllen fich uns Berhältniffe, die uns ein Ropfichütteln entloden. "Bie hat es fo weit fommen fonnen!" rufen wir da aus, wenn über eine Familie, die ahnungslos dahinlebte, auf einmal das Berhängnis hereinbrach.

Bon einem erzwungenen enen Bertrauen kann natürlich keine Rede sein, den solches ist überhaupt kein Bertrauen. Das Bertrauen muß gegenseitig sein und es muß freiwillig gegeben werden. Ueber das Woher und Wohin, über Berkehr, Ansichten, Gedanken und Gesühle darf es kein Berbergen oder Schweigen geben auf keiner Seite.

Wie oft kommt es vor, daß die Eltern aus dem Saufe gehen, verreifen, Befuche machen, zur Stadt fahren, der Bater allein, oder beide Eltern gufammen, ohne den Rindern zu fagen, wohin, oder Abschied zu nehmen. Die Eltern überlaffen die Kinder gang fich selbst oder den Dienstleuten, ohne ein freundliches Wort. Colches nichtachtende Sandeln hinterläßt in den Rinderherzen einen schmerzlichen Widerhall, es verhärtet die Rinderherzen und die Liebe zu den Eltern bekommt anfangs einen bedentlichen Stoß. Die Kinder gewöhnen sich aber daran, glauben zulett wohl, es muß fo fein. Recht oft handeln die Kinder wenn sie erwachsen sind, oder auch nur halb erwachsen, ebenso und sagen den Eltern gar nicht, mas fie bor haben. Die Eltern wiffen dann oft nicht wo die Kinder sich aufhalten oder was fie treiben. Die Eltern verlieren nach und nach so ganz ihre Kontrolle über ihre Kinder, wiffen gar nicht in welcher Versammlung oder unter was für Menschen die Kinder sich befinden. Der Umgang und die Umgebung bildet den Menfchen. Oft geben die Rinder den Eltern gang verloren, oder fie finden fie in einem beschämenden und traurigen Buftande wieder.

#### Siebzehn Unarten.

Bor folgenden siebzehn Unarten follten sich junge Leute vor allen anderen hüten, um sich nicht dem Borwurf großer Unhöslichkeit auszusetzen:

- 1. Lautes Lachen.
- 2. Lefen, wenn andere fprechen.
- 3. Beschneiden der Fingernägel in Gesellichaft.
- 4. Berlaffen einer Berfammlung, ehe dieselbe geschlossen ist.
  - 5. Flüstern in einer Bersammlung.
- 6. Angaffen fremder Personen.
- 7. Fremde stehen laffen, ohne ihnen einen Sit anzubieten.
- 8. Mangel an Chrerbietung Borgefesten gegenüber.
- 9. Lautes Lesen in Gesellschaft, ohne dazu aufgefordert worden zu fein.
- 10. Entgegennahme eines Geschentes ohne Dankerweifung.
- 11. Sich felbst zum Gegenstand des Gesprächs machen.

- 12. Lachen über die Frrtümer anderer.
- 13. Andere in Gesellschaft verspotten.
- 14. Zurechtweisung älterer Personen, namentlich der eigenen Eltern.
- 15. Anfangen zu sprechen, ehe andere geendet haben.
- 16. Beantwortung an andere gerichtete Fragen.
- 17. Anfangen zu essen, sobald man am Tische Platz genommen hat.

(Botich.)

#### Der Sund als Lebensretter.

MIS der Gleftrifer 3. B. Gill in Boston bor einiger Zeit eine Nachtanstellung befam, schenkte er seiner Frau einen prächtigen Sund, der Wachsamkeit mit Treue verband. Einst um 1/22 Uhr morgens merkte Dufe, daß etwas im Sause nicht richtig war. Er hörte das Kniftern von brennendem Solg und fpürte den Rauch. Sein Instinkt sagte ihm, daß wo Rauch ist, auch Feuer ist, und er lief zum Bett seines Schütlings, des Söhnchens des Saufes und zerrte fo lang an dem Leintuch, bis der Anabe wach wurde. Dann wedte er gewaltfam Frau Gill, und bald waren Mutter und Rind in Sicherheit. Trotdem der Sund stark versenkt mar, bellte er freudig über sein gelungenes Rettungswerk.

#### Der fleine Rechenmeifter.

Eine wegen ihrer einwandfreien Logik berblüffende Antwort bekam fürglich in dem wegen seiner pfiffigen Rinder weit und breit berühmten Dörfchen Ruhdamm der die Bemeindeschule pisitierende Schulinfpektor von einem Anirps. Der Infpektor: "Du scheinst mir ein gang fluger Anabe zu fein. Nun fage mir mal, wieviel find fünf und eins?" -Der fleine Buriche giebt feine Antwort. - "Nimm einmal an," fügt der Inspektor hinzu, "ich gabe Dir fünf Kaninchen und dann noch ein Kaninchen; wie viele Kaninchen würdest Du dann haben?" - "Sieben," fagte der Kleine. - "Wie rechneft Du denn das, mein Junge?" -"Ein Kaninchen habe ich felbst schon zu Saufe!"

#### Die zwölf Großen.

Wer sind die zwölf bedeutendsten lebenden Deutschen? So interessant diese Frage ohne Zweisel ist, so schwerist sie auch zu beantworten. Das hat sich bei einem Preisausschreiben gezeigt, das die von Rudolf Presber geleitete Wochenschrift "Arena" fürzlich veranstaltete und dessen Ergebnis sie soeben bekannt gemacht. Sine Sinigkeit über die zwölf lebenden Deutschenden

schen auf einem Stimmzettel hat sich überhaupt nicht erzielen laffen. Man ift daher fo verfahren, daß man die Namen, die bei den Ginsendungen am meisten genannt wurden, auf einer Liste vereinigte. Nach dem Berhältnis der für fie abgegebenen Stimmen find also, nach dem Urteil der Leserschaft der "Arena", die zwölf bedeutendsten lebenden Deutschen: Raifer Wilhelm, Gerhart Sauptmann, Robert Roch, Ernft Sadel, Professor Rontgen, Reichskanzler Fürst Bülow, Mar Klinger, Richard Strauß, August Bebel, Generaloberft Graf Baefeler, Professor Behring und Reinhold Begas.

#### Gin Badfifdftreich.

Eine eigenartige Sinterziehung des Briefportos hat sich in Frankreich eine jugendliche Bewohnerin des Verviers-Vorrates Hodimont erlaubt. Sie fandte an ihre Freundinnen Anfichtspostkarten, die scheinbar nichts Schriftliches enthielten, daher als Drudfachen befördert wurden. Der Zufall aber wollte, daß schließlich auf diesen Karten unter ben nur mit ben Rändern aufgeklebten Freimarken Mitteilungen in gang kleiner Schrift entdeckt wurden. Das Polizeigericht verurteilte die findige Maid zu fünf Franken Geldbuße, die fie aber, falls fie nicht rückfällig wird, nicht zu bezahlen braucht, denn die Berurteilung ift nur eine bedinate.

#### Bom Antomobil.

Tiere fürchten das Auto, weil sie es nicht kennen, Menschen fürchten es weil sie es kennen.

Das Auto ist das leistungsfähigste Beförderungsmittel, denn es befördert sogar viele ins Jenseits.

Bas dem Kadetten die Cigarette — ist dem Prohen das Auto: Man kommt sich surchtbar groß vor und ärgert andere durch Gestank.

Autobesitzer haben in der Regel viel Zeit und Geld; deshalb sagen sie gern kokett-renommirend: Time is monen.

Gedankensplitter über das Auto find so häufig wie Holzsplitter vom Auto.

Beim Autofahren geht es vielen Leuten wie beim Austernessen: Sie drücken die Augen zu und müssen allen Mut zusammennehmen, um nicht seekrank zu werden; wenn es aber glücklich überstanden ist, sagen sie: Großartig, wundervoll!

Ein kleiner Schlauberger. Hans (am letten Schultag): "Wama, koche boch heute Papas Leibgericht, Bohnen und Speck!" — Mutter: "Warum benn?" — Hans: "Ach, damit er gut gelaunt ist, wenn ich diesen Wittag mit dem Zeugnis komme!"

#### Unterhaltung.

Guftav.

Eine deutsch-amerikanische Erzählung.

(Fortsetzung.)

Marie war noch feinem Paar begegnet. Und doch hatten ihre Augen unter vielen borher erwähnten Gigenschaften auch gute, ja scharfe Seh-Und doch lugten sie immer durch die Bufche, und ihre Ohren lauschten jedem Laut. Und doch hatte fie immer eine nicht geringe Energie in der Berfolgung ihrer Ziele gezeigt. Jest blieb sie an der Ede des Rußbaumganges stehen. Dieser Gang hatte keine Seitenwege; ihr Blick wurde durchdringend, ihr Ohr ver-nahm eine Stimme; die konnte sie aus weiter, weiter Ferne bernehmen. Gustav und Ada waren in den Rußbaumgang hineingebogen, jest trat auch Marie um die Ede und auf den Blan.

Während sie ihnen entgegenschreitet, hält sie ein Blatt in der Hand, das sie nervöß zerreißt. Gustav sieht sie kommen und stutt. Wie eine Bersuchung geht ihm der Gedanke durchs Gehirn, zu seiner Begleiterin zu sagen: Laß uns ein Komplott machen und sie ankühren, und wenn sie auch die richtige Blume rät, doch rusen: Falsch! Aber Gustav ist ein Ehrenmann, der nicht mogelt. Er tritt ihr entgegen, aber meidet ihren Blick.

Aba ruft: "Sagebutte und Jelängerjelieber!" Ach, da ist die kleine, runde Ada wieder einmal zu klug gewesen und hat nicht damit gerechnet, daß Warie ihre Neigung zur Selbstironie längst bemerkt hat. Marie ankwortet sogleich: Sagebutte! Ada läklachend Gustabs Arm sahren, rafst ihr Kleid zusammen und fliegt dabon. Gustab und Warie sind allein in dem Rußbaumgange.

Ist der Augustnachmittag soschwill, Gustav, daß Du das Taschentuch ziehst und über das Gesicht fährst? Wird hier ein Begegnen und Ausweichen weiter gespielt? Maries Blick such dem seinigen zu begegnen, aber seine Augen wissen immer auszuweichen und starren wie hilfesuchend seitwärts ins Gebüsch.

Er faßt sich endlich ein Herz, aber es ist nicht das kühne, erobernde Herz von früher, und mit einem verschämten: Bitte! bietet er seiner Dame den Arm. Ein unsäglich slaues Gefühl überkam ihn, als wenn er eine schlimme Rolle spielt und sie noch schlimmer werden könnte.

Die Möglichkeit der fremden Silse ist ausgeschlossen, darum macht er einen Fluchtversuch und sagt: "Es ist vielleicht peinlich... sollen wir nicht die anderen aufsuchen?" — Der Bersuch mißlingt, denn Warie schüttelt den Kohf mit einem energischen Nein und saßt seinen Arm sester.

"Beinlich?" sagt sie tonlos und benkt an die Pein, die sie in dieser letzen Zeit gelitten hat. Um ihren Mund zuckt es, über ihr Auge zieht eine thränenschwangere Wolke, aber sie will nicht weinen. Die kleine Marie will herzhaft und stark sein in dieser Stunde, und sie ist es, ihre Stimme zittert nicht, als sie sagt: "Gustav, es ist nicht mehr wie früher. Mag es kommen, wie es will, aber es muß

klar werden zwischen uns beiden. Warum ist mein letzter Brief unbeantwortet geblieben? Warum mußte ich einen Wonat lang, Tag für Tag, in dieser zitternden Spannung sitzen und auf den Tritt des Postboten warten und, wenn er kam, über die Treppe mich lehnen und lauschen — aber es kam kein Ruf von unten: "Ein Brief für Siel" Warum? Rede, Gustab!"

Er antwortet fühl: "Unsere Berbindung würde schwerlich die Zustimmung und Billigung meines Baters erhalten . . . aber ohne dieselbe könnte und dürfte ich es nicht thun."

Sein gesunder Berstand fühlt, daß er sich seige hinter den nichtig-leeren Borwand der kindlichen Pietät flüchtet. Darum klingt seine Stimme so schüchtern, darum erhält er auch gleich die Antwort:

"Das haben wir geahnt, und damit haben wir von Anfang an gerechnet, daß Dein Bater nicht gleich seine Zustimmung geben würde, aber wir wollten hoffen und warten. An den Fingern haben wir es uns abgezählt, daß es so wie so mindestens noch fünf bis sechs Jahre dauern würde, aber Du sagtest es, und ich glaubte es, daß es eine kurze Zeit wäre."

Sie hält inne, als wenn sie auf ein Wort seinerseits wartet, aber schweigend reißt er ein Blatt vom Gebüsch und zerpflückt es. Die Erinnerung an das Abzählen der Jahre dazumal ist ihm sehr veinlich.

Der Ausdruck ihrer Augen ist voll und innig, weich und wehmütig, tief und bis auf den Grund dringend, als sie ihm fest ins Gesicht schaut und die direkte Frage thut: "Gustab, um meinetwillen nur nicht die quälende Ungewißheit! Kur nicht die langsam markernde Folker! Antworte wahr und offen! Gereut es Dich, daß Du mir Dein Wort gegeben hast? Willstung es wieder haben?"

Berschiedene, widersprechende Gefühle stürmen auf ihn ein. D, der rührende Ausdruck dieser Augen könnte ihn zum Ketzer machen. Aber die verschmitt Unschuldigen sind die schlimmsten Angler — und sie hat Willibald geküßt. Unruhig beißt er die Lippen und sieht durch das Gebiisch.

Die Begegnende — es ist die impertinent Blonde, die, von Ada verdrängt, an des Primaners Statt sich ein anderes Gespons zu ergattern trachtet — nähert sich mit hastigen Schritten dem Gange. Die Rettung naht.

Aber auch Maries Augen haben sie gesehen. Noch eines will und muß ich wissen — und schnell entschlossen macht sie kurzer Hand schnell entschlossen macht sie kurzer Hand sehne Suhraus Arm loszulassen, denselben also zwingend, dieselbe Schwenkung zu machen. Wahrhaftig, die kleine, traurige, energische Person durchbricht die Spielregel und betrügt die Blonde um die erhosste Beute. Die Blonde aber hat es auch bemerkt und macht ein recht boshaftes Gesicht, im Fortgehen murmelnd: "Hat die ein unverschämtes Glück! Es scheint der Schulmeisterin gelungen, den einzufangen:"

Gustav sieht vor Marie und schleubert ihr mit brüskem Ton und fliegender Hast die Worte ins Gesicht: "Wozu sollen wir uns selbst noch länger täuschen? Du hast mich gar nicht lieb. Das weiß ich. Du würdeft, wenn Du eine gute Partei machen fönntest, auch jeden anderen nehmen. Das glaube ich. Allmählich in schonender Beife wollte ich die Sache im Sande perlaufen laffen und babe nicht Das ift aber nicht vergeschrieben. standen worden. Go muß ich furg und verständlich sagen: Es geht nicht länger, die Geschichte muß zu Ende sein, Marie! Ja, es war eine Unbesonnenheit meinerseits . . . und Dei-nerseits? Bielleicht eine Berechnung ... schwamm drüber. Lag uns sine ira et studio, ohne Born und Sag auseinandergehen und fortan als gute Bekannte uns grußen.

Sie hat seinen Arm losgelassen, wie Keulenschläge fallen die Worte auf ihr Herz. Sie, die um ein Jahr ältere, hat ihn zu diesem Streich verführt. D, jest möchten ihre Augen weinen und können es nicht. Aber noch eine lette Frage muß sie stellen. Krampshaft stößt sie die Worte heraus: "Gustav, hat jemand Dich beredet oder beeinflußt, oder bist Du es selbst, der also redet und thut?"

"Ich lasse mich nicht beeinflussen," antwortet er barsch, "es hat auch kein Mensch mit mir davon gesprochen, außer Willibald."

"Ich ahnte es," sagt sie traurig, "er ist Dein böser Geist, hüte Dich vor dem!"

Unwillig tritt er einen Schritt gu-

"Noch eins, Gustav," bittet fie, "habe ich darum Deine Liebe verloren, weil Du — eine andere lieb gewonnen hast?"

"Nein, nein!" Er kann es mit Recht beteuern.

Jum letten Mal schaut sie ihm mit dem vollen, innigen Glanz ihrer Augen ins Gesicht und sagt: "Nun kann ich nichts mehr für Dich thun als beten, daß es Dir gut gehen möge.... ich darf Dir nichts mehr sein. Es wird, es muß Dich einst gereuen, aber sollte Dir darum bange werden, so gedenke daran, daß ich Dir vergebe. Nun lebe wohl!"

Gustav ging, und ein beschämendes, elendes Gefühl beklemmte ihm die Brust.

Bom Rafen drüben erscholl lautes, überluftiges Gelächter. Man war des Begegnens mude und wieder vollzählig versammelt, nur eine fehlte. Aber die fleine, unscheinbare Person wurde nicht vermißt, keiner frage nach Rur der gute Engel, der die Traurigen tröftet, hatte fie im Reigen der Frohlichen vermißt und ging ihr nach, ob er fie finden und tröften Droben im Gange schritt fie gefenkten Sauptes. Das Ohr verträgt gewisse Geräusche nicht, ohne daß ein schneidender Schauer durch Mark und Bein geht. So etwa kam das laute Gelächter von drüben und ging wie ein ichneidender Migklang durch ihre Seele. Das Spiel des Begegnens, wo zwei sich finden und bald getrennt werden, war zu Ende, ein anderes begann.

Gustav stand neben Wolf, welcher mit einem unangenehmen Flackern der Augen fragte: "Hast Du die reinliche Scheidung vollzogen? Das kleine Ding thut mir ein bischen leid, aber es ist besser so, besser sür sie selbst; nun wird sie bald vergessen und kann sich anderweitig umthun." Wohin war der gute Geist, der von Gott gesandte, daß er die Traurigen tröste, gegangen?

ift nicht einer nur, der das schwere Amt versieht, es sind viele, sehr viele Engel und Diener des Bochften in dieser Trostklaffe, dieweil die Bahl derer, die da Leid tragen und in der Kreuzschule sigen, so übergroß ift auf Erden. Ber find diefe Engel, deren Lächeln wie die Sterne, deren Borte wie sanstes Säuseln? Und was find sie gewesen? Es sind Men-Und schen, die in der allergrößten Trübfal gewesen sind und das allertieffte Beh erfahren haben, die aber der Herrgott weiß gekleidet und aus der Kreuzschule hier in die Trostklasse droben im Simmel versett bat, daß sie ausgehen und ewig, ewig tröften, nichts als tröften und Thränen trodnen follen, bis daß fein Leid und feine Thrane mehr im Universum fein wird. Dann follen auch fie mit den anderen Engeln nur fingen und das große Schluß-Halleluja am Ende des Beltstreits mit anstimmen.

Ein folder Trostengel hatte die betrübte Marie gefunden. In der Hefkenlaube auf der Rasenbank sak sie.

Dort hatte Guftav ihr einmal seine Liebe gestanden.

Nun war das Weinen endlich gefommen, sie preßte ihr schluchzendes Gesicht in das Taschentuch, und die Starre wich. Zuletzt ist der Trostengel gekommen, und es ist viel besser mit dem kranken Herzen geworden.

Auf der Erde lagen die ersten welfen Blätter des Spätsommers. Ein herber Zug legte sich um ihren Mund. Marie dachte, daß ihr Leben jetz herbsten und dann ein langer, kalter, öder Winter werden, und daß kein Frühling mehr kommen werde.

Aber es rauschte in den Zweigen, und im Rauschen redete der Engel: Wenn Du mich demütigest, machst Du mich groß! Marie richtete sich auf und hob die Augen gen Himmel: Du ewige Liebe! Wird es je wieder in meinem Leben licht und gut werden? Da fäuselten die Blätter, die grünen am Busche, und im Säuseln tönte es: Harre auf Gott, denn ich werde ihn noch danken, daß er meines Angesichts Silse und mein Gott ist.—Warie war gestärkt und getröstet.

Inzwischen war es gegen acht Uhr geworden. Der ganze westliche Himmel leuchtete purpurrot von der untergehenden Sonne. In den Fenstern der Kirche drüben spiegelten sich ihre Strahlen mit seurigem Schein, als wenn das Gotteshaus in Flammen stände. Pastor Hartung, begleitet von Pastor Lange, war in die Gartenthür getreten, um die Jugend zum Abendessen, hereinzurusen. Beide betrachteten die Bunder der untergehenden Sonne. Beide blickten ernstgestimmter als vorhin.

Man hatte sich der Haarspaltereien und unnützen Fragen enthalten und in die brennende Frage der Gegenwart sich vertiest. Es war über die soziale Not, über Silse und Heilung, über Abwehr und Aussichtslosigkeit gesprochen und geklagt worden. Auf den Gesichtern der beiden lag noch etwas vom Ernst dieser Gespräche.

(Fortfetung folgt.)

#### Die Rundschau.

Berausgegeben von ber

Mennonite Publishing Co., Elkhart, Ind. Redigiert von 駅. B. Faft.

#### Gridgeint jeden Mittwody.

Breis für bie Ber. Staaten \$1.00; für Deutschland 6 Mart; für Rugland 3 Rubel; für Frankreich 7 Franken.

Entered at the Post Office at Ekhart, ind., as second-class matter.

29. August 1906.

— Auf der mennonitischen Missionsstation in Dhamtari, Indien bestinden sich jetzt, die drei kleinen Kinder mit eingerechnet, 16 Personen als eine amerikanische Missionskamilie. Sie führen acht Haushaltungen. Bon Br. Reßler erhielten wir neulich einen Brief.

— Unten im Berlagshaus ist es recht stille geworden. Br. J. F. Funk und D. S. Weldy sind nach Ohio und Pennsylvania gefahren. Br. A. C. Kolb suhr heute ab nach Canada seinen alten Eltern einen Besuch abzustatten. Buchführer Maud Funk und Hautverkäuserin im Buchladen sind auch auf Plätze, wo es kühler ist als hier.

— Unser alter Bater berichtet uns von Inman, Kansas, daß bei Franz Ensen (meiner jüngsten Schwester) vorigen Sonntag, spät abends ein 11-pfündiges Mädchen einkehrte und Familienrecht beanspruchte — welches ihr auch mit Freuden gewährt wurde. Mutter und Kind waren den letzten Nachrichten zusolge, munter.

— Von unserem Better P. G. Barkman, früher Hilsboro, Kan., erhielten wir einen Brief, worin er berichtet, daß er und Br. P. M. Krause in Canton, Kan., je einen Frachtwagen mit Sachen geladen und wohlbehalten in Neff, Okla., ihrer neuen Heimat, angekommen sind. Sie hatten eine schwere Boche und werden, indem er in seinem Brief etwas von Geldknappheit durchblicken läßt, wohl noch manchmal schwizen, bis sie im eigenen Stübchen sitzen.

—Unser jüdisches Wechselblatt von Denver, "The Jewish Outloof", bringt einen Artikel und weißt nach, daß die Juden sich in letzter Zeit wieder durch Heiraten mehr mit anderen Bölkern vermischen. In Deutschland haben sich die Mischehen in den letzten 25 Jahren verdoppelt. In Ungarn, wo die Wischehen erst seit 1895 erlaubt sind, waren es ansangs sechs Prozent, im Jahre 1904 waren es schon 16 Prozent. In England sind gemischte Ehen, sonderlich unter den Reichen, etwas ganz Gewöhnliches. In Amerika sind es etwa 33 Prozent. In Spanien, Portugal und Außland dürsen die Landeskinder sich nicht mit Juden verheiraten.

-- Wir lasen neulich in der "Fairbury (Neb.) News", daß unser alter Freund Col. C. 3. Bills, eine Reife nach Europa machte. In London traf er mit Wm. 3. Bryan zusammen. Er (Bills) hat fich über Bryans Empfang in London und überhaupt unter den Wiirdenträgern Europas enthusiastisch ausgesprochen. Durch Brnans Bermittelung bekam Bills Einlaß jum Banquet der amerikanischen Gefellschaft in London, am 4. Juli, nachdem mehrere taufend andere Amerifaner zurückgewiesen wurden. Go viel wir wiffen, war Col. . Bills immer ein ftrenger Republikaner; ob er in letter Zeit umgesattelt hat oder ob Col. Brhan feine Wage etwas mehr nach Goldstandard gerichtet, wiffen wir nicht.

- Sonntagabend fam die Lagerversammlung, welche die Neu-Mennoniten zwischen hier und Goshen abhielten, zu ihrem Abschluß. In der ganzen Woche fanden dort von morgens früh bis abends fpat Berfammlungen statt. Etliche haben sich zu Gott befehrt und wurden Sonntag auf ihren Glauben im Fluß getauft. Vormittags unterhielt die Gemeinde im Segen Fugwaschung und Abendmahl. Wir haben dort Dutende Beugniffe gehört, wie felbige Personen durch Reue und Buge zum lebendigen Glauben kamen, wie sie von mancherlei Laster behaftet nicht wahre Ruhe und Frieden erlangten bis fie diefelben er- und bekannten und ablegten, sonderlich war es der Tabak, welcher manchem zu folcher Laft wurde, die er nur durch die Kraft des Herrn ablegen konnte! Ein alter Mann war 55 Jahre ein Anecht des Tabats, ein anderer 18 und fie murden nicht froh und gang gerechtfertigt, bis fie benfelben aufgaben und nicht mehr anrührWas die Neu-Mennoniten in ihrer Lehre als das "zweite Werf" predigen, können wir nicht so einsehen. — Wir meinen, wer durch Neue und Buße zu Gott gekommen ist, Vergebung seiner Sünden und das Kindesrecht erlangt hat, der wird auch, ohne gezwungen, der Heiligung nachjagen und in einem neuen Leben wandeln.

Sonntagabend war Schwester Rose Lambert in der Mennonitenkirche und hielt einen ergreifenden Bortrag; alle Herzen wurden bewegt und ein alter Bruder fagte mir nach Schluß: "Es ift doch gut, wenn unsere Augen einmal etwas naß werden!" Die Schwefter Rose und noch eine Schwester aus der hiefigen Mennoniten-Gemeinde werden fich in zwei Wochen einschiffen und an die große Arbeit in Sadjin, Türkei, gurudkehren, um die Berkundigung des Evangeliums und die Berpflegung der 300 armenischen Baifen weiterführen. Die Schwester, welche von hier mitgeht, ist Adeline Brunk. Wir wünschen den lieben Schwestern Gottes reichen Segen.

— Br. A. B. Kolb berichtet, daß die Schwestern Rose Lambert und Adeline Brunk von Elkhart, Ind., sich am .11. September in New York einschiffen werden. Ihr Reiseziel ist Hadjin, Türkei. Schw. Lambert kehrt zu ihrer Arbeit unter den Waisenkindern zurück und Schwester Adeline Brunk, um dort in der Mission thätig

Sie segeln in Gesellschaft etlicher Tonriften, Miffionare, Prediger und Laien, mit M. R. Muran, ein Dunfard Prediger, von St. Joseph, Mo., als Führer der Gesellschaft. Sie werden dadurch billiger reifen und freie Gepäckbeförderung haben. Täglich werden auf der Reise freie Bortrage über Paläftina und Aegypten geliefert werden. Sie werden Gelegenheit haben folgende Plate zu besuchen: Zuerft kurzer Aufenthalt auf Gibraltar, in Reaples und Rom, den 28. Sept. in Pompeji und Besub; am 29. fahren fie auf der Bahn bis Athen in Griechenland und bon bort per Wagen bis Amphipolis, wo Paulus einst mit großer Kraft das Wort predigte. Am 1. Oftober gedenken fie in Smyrna, Rleinafien zu fein und am 3. kommen fie durch die Dardanellen nach Konftantinopel. Des Gultans Palaft und die berühmte Co. phien Moschee sollen besichtigt werden

und am 6. fahren sie nach Mersina an der nördlichen Küste des Mittelländischen Meeres.

Die Gesellschaft geht weiter bis nach Palästina; unsere Schwestern sahren per Bahn bis Abana, etwa 40 Meilen, von dort müssen sie dann noch 90 Meilen, den Rest des Weges bis Hadjin, auf Pferde reiten. Sie werden dort ungefähr Mitte Oftober eintressen.

Schw. Brunk wird noch Freunde in Birginia und Schwester Lambert wird noch ihren Großvater und Freunde in Pennsplvania besuchen und von dort aus ihre Reise antreten. Bir wünschen von ganzem Herzen Gottes reichen Segen zur Arbeit. Möge der allmächtige Gott die lieben Schwestern auf dem Wege bewahren.

#### Mm Bege.

(Schluß.)

Zuerst will ich bon ber bon Br. Lambert gekauften Anftalt etwas erwähnen. Ich war erstaunt, als ich durch die kleine Pforte auf den geräumigen Sof trat und die großen Gebäude betrachtete. Unmittelbar an Jefferson Strafe steht die von Br. Sprunger bor bier Jahren neuerbaute Bibelschule mit den vielen Bimmern und den modernen Einrichtungen. Der Bau ist weise geplant und solide aufgeführt; es fehlt nicht an Bentulation, geräumigen Schlaf- und Studierzimmern und Babeftuben. Etliche Zimmer waren noch schön möbliert. Nachdem Br. Sprunger fah, daß er den Zwed der Bibelichule nicht erreichen und das Werk nicht weiter führen fonnte, murde das Gebäude ungefähr zwei Jahre als Rettungsafpl für gefallene Mädchen benust.

Rabe an demfelben befindet fich ein etwas altertümliches, zweistöckiges Gebäude, welches gegenwärtig bon Br. John Sorich und Familie bewohnt wird. Br. Horsch und Schw. Schmidt von Minnefota beforgen, wie icon in der borigen Rummer erwähnt wurde, die gange Berftellung bes "Licht und Soffnung". Dann weiter befindet fich das foloffale Sofpital und Diakoniffenheim. Es befinden fich jett nur wenige Rranken darin, weil Bruder Sprunger mit ben Baifentindern auf die Farm gezogen, mußten die Schwestern oft nicht woran fie waren und manches ist

dadurch verfäumt worden. Bruder Lambert aber greift jest energisch ein; er war in letter Beit oft dort. Die Gebäude sollen alle neu angestrichen und sonstige Berbesserungen ausgeführt werden, und das Resultat wird fein, daß man bald beffer fahren wird. Br. Abr. Megler berichtet im "Gospel Wittness", daß er, Br. M. S. Steiner, D. J. Johns und Georg Lambert sich dort am 2. August zu einer Beratung versammelten und die Gebäude und die schöne Lage derfelben priiften. Er glaubt, daß die Bebäude gut sind, und sich in einem fehr erwiinschten Teile der Stadt befinden. Es wohnen dort Leute aus dem mittleren Stande; die Stragen find ichon gepflaftert. Bruder Detler hat die Sache betend erwogen und glaubt, daß die Gemeinde das ganze von Bruder Lambert kaufen follte. Bruder Lambert bezahlt für die Gebäude und das Grundstück, wenn er es ohne Verluft berkaufen kann, \$21,500, andernfalls nur \$20,000. Er hat es den Bemeinden jett für \$21,500 angeboten und zugleich versprochen, falls fie den Sandel eingehen, noch \$2000 abzulaffen, oder zu schenken. Was die Missionsbehörde thun wird, wissen wir noch nicht, werden es aber später erfahren und dann berichten.

Nachdem wir bei Geschwifter Horsch ein ichones Abendessen genoffen, fiel es uns, leider gu fpat, mit einem Male ein, daß ja Dottor Bet. Wiens, feiner Zeit Jansen, Reb., in Cleveland wohnt und wir wären noch gerne hingefahren, aber es ging nicht mehr, unfere Beit war abgelaufen und wir mußten eilen, um gur Beit aufs Schiff zu tommen. Doch fprachen wir noch zusammen per Telephon und dann begleitete Bruder John uns zum Schiff. Um halb neun Uhr abende legte ber Schleppdampfer an und gog ums ftohnend auf die offene Sec. Diefes Mal waren es aber nahe an 2000 Menschen, welche die Luft- oder Gundenreife unternahmen und es wimmelte völlig, sowohl auf Ded als im Innern des Schiffes; es zeigte fich die Gunde in ihrer gangen Größe. Wo man Schnapps und Bier trinken konnte, borte man an dem dort befindlichen Johlen und wo Rortenfpiel und Ungucht getrieben wurde, durfte man auch nicht fragen - wir fahen und hörten mehr als uns lieb mar!

Das Schiff war mit den üblichen Rettungsboten und Schwimmgürteln reichlich versehen. Um 6 Uhr morgens waren wir wieder in Buffalo und nachdem ich Frühstück gegessen, nahm ich die elektrische "Car" und suhr bis Niagara. Unterwegs sahe ich große und schöne Birnen- und Nepfelgärten mit gesunder Frucht beladen. Die Entfernung ist ungesähr 20 Meilen.

Um jedermann Gelegenheit zu geben die Fälle von allen Seiten grundlich und aus der Nähe zu feben, wurde eine Gefellschaft gegründet und diefelbe baute eine mit großen Schwierigkeiten verbundene Bahn. Man fährt zuerft aus der Stadt über die Brücke nach Canada hinein und der Zollwächter kommt rasch und thut feine Pflicht-aber nur zum Schein, denn fein Roffer ober Handtasche wird geöffnet, fondern der blaue Erlaubnis- oder D. R.-Schein wird aufgeklebt und man fährt ab. Gegenüber besonderer Schenswürdigkeiten wird stille gehalten, auch darf man absteigen und später, alle sieben Dinuten oder nach Belieben weiterfahren. Wir fuhren auf der canadischen Seite hoch oben am Rande des Urwaldes und am Ufer des Niagaraflusfes hin. Auf den verschiedenen Saltestationen, die meistens nur temporar find, fann man effen und trinken und auch fonft Geld ausgeben, wenn man will. Bei Lewiston fährt man bon oben allmählich herunter nach der amerikanischen Seite bin, gang unten am mächtigen Strom, den Fällen und Sehenswürdigkeiten entlang. Da ift 3. B. der große "Bhirlpool" (Strudel) und manches andere mehr in unmittelbarer Nähe zu feben. Endlich hebt sich die Bahn wieder allmählich und man ift auf dem Plat der Abfahrt wieder angekommen. Die ganze Rundfahrt koftet \$1.00 und man darf, wenn man will, den ganzen Tag unterwegs zubringen. Man kann auch noch auf mehreren Pläten Geld ausgeben, wenn man will und wenn man es hat, jedoch wird es niemand gereuen zu fommen die Niagarafalle und die merkwürdigen Naturwunder au feben. Wir berschickten bon dort aus noch mehrere Soubenirs, haben aber noch nur von einzelnen gehört, daß fie diefelben erhalten haben.

Um 2 Uhr nahmen wir den Zug und fuhren wieder ab nach Haufe. In der Provinz Toronto haben die dortigen Bauern mit dem weiter westlichen Farmer nicht Schritt gehalten. Die Häufer sind alle alt und kaum eins aus zehn ist angestrichen — ebenfalls die Nebengebäude und Scheuern stehen wetterergraut da! Der Michigan Central Bahn entlang zieht man meistens nur Hafer und Obst. Die Felder sind alle ähnlich aufgepflügt wie in Deutschland.

In Detroit angekommen fuhren wir wieder mit der Fähre über den Fluß und kamen dann wieder in die Ber. Staaten. Es ging dann auch ohne Aufenthalt bis Niles, Mich., und 9 Uhr morgens waren wir in Elkhart.

Wir sind dem Herrn dankbar für die Gelegenheit, daß wie diese Reise machen konnten und sonderlich, daß wir wohlbehalten wieder an unsere Arbeit gehen durften. Beim Schreiben dieser Zeilen ist es zwar sehr heiß und schwül (93 Grad in unserem Sanktum!) aber wir haben doch einen Borzug vor manchen anderen.

Editor.

#### Bur Beachtung!

In der zweiten Nummer im Geptember, No. 37, werden wir für alle Leser, welche seit Neujahr 1906 ober länger im Rückstand find, "Erinnerungszeichen" mitschicken. Wir erwarten, daß alle Lefer, denen wir ein spezielles Anerbieten gemacht haben. bis zu der Zeit den geforderten Preis direft an uns schiden werden. Wer cs aber verfäumt, bekommt dann eine volle Rechnung zugeschickt. Wer nur für 1906 nicht bezahlt hat und gleich -für 1907 auch bezahlt, bekommt eine Pramie. Man bedenke, daß viele fleine Summen für uns eine große Summe ausmacht!

#### Ein fpezielles Anerbieten!

Die "Rundschau" von jest bis Neujahr 1907 für nur 25 Cents. "Rundschau" und "Jugendsreund" zusammen bis Januar 1907 für 30 Cents.

Ein alter Onkel von Kansas schrieb uns wie folgt: "Bitte, werter Editor, schicken Sie mir die "Rundschau" zur Brobe und gefällt sie mir, dann werde ich sie weiter bestellen. Die Mehrheit hier lobt die "Rundschau" so, daß ich Lust bekomme, sie auch zu lesen."

#### Bunfdumidlage!

Borige Woche sandten wir neue und alte Proben verschiedener Bunschdeckel an unsere Agenten in Rußland. Obzwar die Unruhen im alten Baterlande noch nicht beendigt sind, werden ja Lehrer und Eltern doch darauf bedacht sein, ihren und den ihnen anvertrauten Kindern eine Freude zu machen und ihnen eine Anerkennung sür ihren Fleiß in der Schule zu geben. Wir bitten, die Bestellungen bald und zahlreich einschiesen zu wollen.

Gine Frage: Wir erhielten durch Herrn H. Schütt, Hamburg. \$19.87. Wir glauben dieses Geld kommt von Rußland und würde ungefähr 40 Rubel ausmachen, — wer hat es gesichiett?

#### Tantropfen.

Willst Du interessant sein, dann rede nicht zu viel von Dir selbst.

Wer sich seiner Religion schämt, hat gewöhnlich gute Ursache dazu.

Eine Lüge totet bisweilen, wo eine Schrotflinte es nicht thun wurde.

#### Derschiedenes aus Mennonitischen Kreisen.

Wir erfahren, daß Peter Jsaak von Jansen, Neb., neulich in Oklahoma war und auf dem Rückwege in und um Inman, Kan., Besuche machte.

Bon Kleefeld, Man., erfahren wir, daß David K. Friesen den 14. Aug., 4 Uhr nachmittags, gestorben ist und am 16. begraben wurde.

Der Blitz schlug in die Scheune des Postmeisters in Chortitz ein und alle Gebäude brannten ab. Das Mähen ist beendigt und man wird dort bald mit dem Dreschen beginnen.

Bon Flat, Ofla., erfahren wir, daß G. A. Klingenbergs Cohne, Walter und Wesley, am 28. Juli zusammen mit anderen Anaben in einem großen Teiche badeten; Walter glaubte fein Bruder sei am Ertrinken und indem er zu deffen Rettung herbeieilte, ertrank er felbit. Gein Bater kam bald zur Silfe, aber alle Belebungsversuche waren vergeblich. Walter war 11 Jahre, 10 Monate alt und ein lieber, zuvorkommender Anabe. Bei allen, die ihn kannten, wird er fehr vermißt werden. Sonntag, den 29., wurde er auf dem Willow Creek Friedhof begraben. Balters Eltern, Bruder und Großbater betrauern feinen fo plötlichen Tod.

#### Mission.

#### Gin Rätfel der Beltgeschichte.

Das jüdische Bolk ift seit Jahrtausenden immer noch das Rätsel der Beltgeschichte, heutzutage sowohl als in den alten Zeiten. Wo ift ein Bolt, dem bon seinem Ursprunge an jo berrliche Dinge in Aussicht gestellt und folche Berheißungen gegeben worden wären und wobon es doch fo wenig Nugen gezogen? Seit Abraham hofften feine Nachkommen, daß fie ein Volk werden, so zahlreich wie der Sand am Meere, aber wenn fie auch heute elf Millionen zählen, fo find fie doch fein Bolf, feine Ration, fondern über die ganze Erde zerftreut. Ihrem Stammbater war berheißen, er folle ein Segen fein und in feinem Namen sollen alle Bölker der Erde gefegnet werden. Aber gerade das Gegenteil traf feine Nachkommen, niemand fegnet fie und niemand halt fie für einen Gegen; im Gegenteil find alle Bölfer der Meinung, fie feien der Fluch der Bölfer, und man sucht fich ihrer zu erwehren. - Dem Stammvater war ein Land verheißen als ewiges Erbteil, aber schon feit fast 2000 Jahren find fie daraus vertrieben, und einstweilen ift feine Aussicht, daß fie in den Besit desfelben gelangen .-Ihre Bestimmung war, ein Prieftervolk Gottes unter den Weltvölkern zu sein, aber sie sind es nie gewesen, sondern haben den Namen Gottes unter den Bölkern entheiligt. Ihre Bestimmung haben sie nicht erfüllt, die heilige Mission, die ihnen anvertraut war, nie ausgerichtet.

Aber diesen surchtbaren Widerspruch hat schon Jesaias 500 Jahre vor Christi Geburt erkannt und das tragische Schickal Jöraels, sowie die Ursache und Bedeutung desselben ihm und uns vor Augen gestellt.

Israel hat eine Mission für die Welt, zu der es Gott erwählt und mit der er es beauftragt hat, und die Propheten haben es gelehrt, in der Menscheit der Knecht Gottes zu sein. Darum hatte es auch den Namen: Bote Gottes, und es hätte wohl seine Boten hinaussenden sollen die Enden der Erde, um Gottes Wissen alsen Bölfern kundzuthun. Dadurch steht das Bolk Israel einzig unter alsen Bölfern der Erde da.

Goft hat aber auch dies Bolf in der That mit manderlei Gaben und Aräften ausgerüftet. Dazu gehört fein scharfer Berstand und seine ausdauernde Willensfraft. Gie fonnen fich überall gurechtfinden, alle Schwierigfeiten überwinden und fommen überall zu dem gewünschten Biele. - Bu feiner Ausruftung gehörte weiter noch, daß ihm das allervollkommenste Moralgeset geoffenbart worden war, und an feinem Sittengesetze, gufammengefaßt in den gehn Geboten, war ihm das vollkommene Mittel geboten, die Bolfer zu lebren, wie Gottes Name geheiligt werden foll.

Wie das Bolt Israel feine Miffion erfüllt und seinen Botendienft ausgerichtet hat, erkennt der Prophet in feiner bitteren Klage: "Wer ift so blind als mein Anecht und wer ist so taub als mein Bote, den ich fende." Israel hat sich für seine Aufgabe völlig untauglich erwiesen, und bei allem, was Gott bon ihm forderte, hat es berfagt. Es vernimmt weder die Befehle seines Herrn, noch sieht es, was zu thun ift, wohin es geben foll, und ist unzugänglich für jegliche Belehrung. Und wenn Israel auch anfangs Jesu zujubelte, so wurde es bald immer tauber, wollte ihn nicht mehr hören und überlieferte ihn den Beiden. Und auch heute find fie noch mit Blindheit geschlagen, denn immer noch liegt die Dede bor ihren Augen und das Licht der Welt erkennen fie nicht.

Die Blindheit und Taubheit Israels tritt am deutlichsten darin zu Tage, daß es niemals zu einer richtigen und tieseren Auffassung seiner göttlichen Berufung und Erwählung als Knecht und Bote Gottes gekommen ist. Den prophetischen Worten legen sie bei weitem nicht die Bedeutung bei, wie dem Gesetz Moses und der weitläusigen Auslegung dieses Gesetzuches, das den Namen Talmud trägt. Statt ihre göttliche Mission in der Welt zu treiben, warten, beten und schnen sie sich nach einem Messias, der sie wieder in ihr Land zurückbringe, und die messianischen Verheizungen verstehen sie immer nur als Verheißungen von Reichtum, Ehre und Macht für das Volk.

Erst im 19. Jahrhundert, nachdem sie von Christen gelernt haben, prahlen deutsche Rabbiner mit der großen göttlichen Wission, welche die Juden auszurichten hätten, und sagen, sie seien die Borkämpser für Recht, Freiheit und Brüderlichkeit. Auf die Frage, wie sie diese Wissionsarbeit treiben, erhält man zur Antwort, ihr bleßes Dasein unter den Bölkern habe schen die segensreiche Birkung, daß die Bölker dadurch verbessert und veredelt werden. Aber gegen eine eigentliche Ausgabe sind sie taub und blind.

Bang merkwürdig ift die Stellung

der Zionisten zu der vom Propheten namhaft gemachten Knechts- und Botenmiffion 3graels. Gie leugnen die göttliche Mission Israels, weil sie nicht die geringfte Luft haben, eine religiöse Aufgabe auf sich zu nehmen. Sie sehen wohl ein, daß weder das talmudische Judentum, noch das Reformjudentum imstande wäre, etwas auszurichten, und weil fie nirgends religiöse Araft und Begeisterung finden, so verzichten fie auf jede Bethätigung. Sie find in dem Frrtum befangen, um ein guter Jude zu fein, bedürfe es der religiöfen Befühle nicht, fondern nur ein lebendiges Nationalgefühl fei nötig. Sie haben auch ein gang anderes 3deal, fie wollen, daß die Juden ein befonderes Bolt feien und eine hervorragende Stellung unter den Bölfern einnehmen, und wenn fie einmal wieder in ihr Land gurudfehren, dann wollen fie der Welt zeigen, was die Juden vermögen, denn ihr Staat muffe ein Mufterftaat werden, wo Gerechtigkeit und Frieden einander füffen. Der Prophet Jefaias zählt das alles auf als höchsten Erfola der treuen Arbeit und des Botendienites Israels: aber erreichen werden fie es nur, wenn fie Gottes Boten und Anechte find. Gie aber wollen es ohne Gott, aus eigener Kraft zustande bringen.

Renerdings tritt eine Partei von altgläubigen, talmudisch gesinnten Juden auf, welche sich Misrachi (d. h. bie aus dem Osten) nennen. Ihr Ideal ist der Talmud und die Gesetzesgelehrsamseit. Sie möchten aus der ganzen Welt einen jüdischen Ihetto (Judenquartier), eine jüdische Spnagoge und eine jüdische Talmudschule machen. In Rußland, Galizien, Ungarn, Rumänien zählen sie viele

Tausende von Anhängern. Diese stimmen dem Zionismus bei, wenn man den gesetzerenen Juden volle Freiheit lasse, und daraus ergiebt sich die sonderbare Lage, daß die Zionisten des Ostens streng religiöse, die Zionisten Janatismus gesetzerene Juden sind, während die im Westen moderne, aufgeklärte, religiös indissernte.

Die Weltgeschichte hat von jeher dem jüdischen Bolk auf die sonderbarfte Beise mitgespielt; kein anderes Bolf hat folde Schickfale erlebt und mit beispielloser Zähigkeit hat es sich immer wieder aus dem schlimmften Elend herausgegrbeitet, um wieder neue Schickfalsichläge ertragen zu fönnen. Was Jesaias fagt, gilt heute noch voll und gang: "Es ift ein geraubt und geplündert Bolt, fie find zum Raub geworden und ist kein Erretter do; geplündert, und ift niemand, der da sage, gieb wieder her. Hat nicht der Herr solches gethan, an dem wir gefündigt haben," u.f.w. Gott ift es, der den Grimm feines Bornes über Israel ausschüttet bis auf die heutige Zeit. Und für die nächste Bufunft kann man nichts Gutes erwarten, denn es laffen sich kaum die geringften Anzeichen entbeden, daß ihnen die Augen aufgehen über ihre eigene Berschuldung. Dem jüdischen Bolke fehlt es bisher an der religiössittlichen Biedergeburt. Die Bionisten reden piel pon ihrer Aulturaufgabe, aber ihre rechte und wichtigste Aulturaufgabe follten fie an fich felbst

Der Zionismus ist durch den Tod feines Guhrers Dr. Bergl und durch das von ihm so sehr befürwortete Ugandaprojekt in eine höchst verwirrte Lage geraten. Das Ziel des Zionismus war ihm, Palaftina wieder zur rechtlich gesicherten Beimstätte des jüdischen Bolkes zu machen. Da aber alle Bersuche scheiterten, Palästina wieder zu gewinnen, während Taufende von Juden den Berfolgungen der Ruffen entflohen, um in Amerifa in neues Elend zu geraten, suchte er ein anderes vorläufiges Afpl für fein Bolf, und die englische Regierung bot das Land Uganda im Innern Afrikas an zu jüdischer Rolonisation und Selbstregierung. Bergl ergriff diefen Blan mit Gifer, aber gerade dieser Plan brachte die Uneinigkeit in die Reihen der Zioniften, und unerwartet raffte ihn der Tod weg. Die Trauer war allgemein, und doch trat Bergle Ende gur rechten Beit ein, benn es ichien die einzige Rettung gu fein, den Bionismus vor der Bersplitterung, dem Berfall zu bewahren. Die Beit ber Enticheidung rückt aber immer näher, und wer es mit Israel gut meint, muß wünschen, daß endlich die Blindheit und Taubheit ein Ende nehme und Israel erfenne, was zu seinem Frieden dient. Dies ist der Wunsch aller christlichen Freunde Israels.

> Prof. Dr. Heman, Bafel. (Sendbote.)

(Fortsetzung bon Seite 5.)

benn ben einen töteten sie, ben anbern steinigten fie, so daß der liebe Gott faate: 3ch will meinen Sohn au ibnen senden, vielleicht werden sie sich scheuen; aber als fie den sahen, sprachen sie untereinander: kommt, lagt uns ihn toten, damit das Erbe unfer fei." Eine ichredliche Frucht! Seht, wie er weint über Jerufalem und fagte: "Ich wollte euch versammeln, wie eine Henne ihre Küchlein unter ihre Flügel, aber ihr habt nicht gewollt." So sagte er noch zulett zu seinen Jüngern: Es wird kein Stein auf dem andern bleiben, der nicht zerbrochen werde und er brachte alle diese Mörder um. Ach, du altes Bionsvolk, wo bist Du hingekommen, was haft du für Frucht gebracht? Wann wird wieber beine Erlöfung fommen? Doch endlich wird man ir Juda ein folch Lied fingen: "Wit haben eine feste Stadt, Mauern und Wehre sind Seil.

Nun kommen wir an uns — was haben wir für Frucht gebracht, Du Chriftentum! D daß es könnte verschwiegen werden — aber es ist am Tage, abscheulich sieht es aus! Wie fteht es mit unferem ruffischen Baterlande? Morden, Brennen, Rauben ist an der Tagesordnung in Städten und mitunter auch in Dorfern? Was foll das noch werden, befonders in diefem Jahre bei einer gro-Ben Mißernte, wie wir fie fast in gang Rugland haben. Da wird Gewalt für Recht gebraucht. Wir hatten im Borfommer die beste Hoffnung, denn auf vielen Stellen hatte es geregnet, war auch dazu ichone Witterung, doch auf einmal fommen fünf Tage lang 40 Grad Site, daß wir mit der Klage in das Gedicht einstimmen: "Duß ich feh'n die leeren Aehren, wie fie auf dem Felde fteh'n." Rur muffen wir fagen, eine Strafe und ein rechtes Bericht, welches wir uns felbft gugegogen durch die abscheulichen Sünden im Bolfe. Berr, du bift gerecht, du richtest recht!

Jett noch zum Schluß von unserer Erbanungsstunde in Neu-Warenburg. Das Schulhaus war ziemlich angefüllt, denn es waren auch noch Gäste da, der Schulmeister aus Seelman. Der Herr Leiter der Ministerschule aus Alt-Warenburg war Br. Weber, Br. Simon, Br. Göbel und Br. Adolph, Jr., lettere haben mit ihren schönen Singgaben uns sehr ergött, denn sie sangen etliche schöne geistliche liebliche Lieder, doch besonders erhebend waren die herzdurchdringenden

nicht minder versammelt waren als

am Abend zuvor. Br. Pifter wählte

Worte des Br. Ehlers. Wir wurden dabei so gestärkt, daß wir alles andere darüber vergaßen. Gott sei Lob und Dank.

Noch einen herzlichen Gruß an alle, die aus Warenburg in Amerika zerftreut wohnen.

3. 8. Adolph.

An m. Eingefandt von H. A. Bier, Recdlen, Cal.

Warenburg, den 17. Juli 1906. Werter Editor! Am 4. Juni murde in Ratharinenftadt eine Brüderkonferenz abgehalten. Einige der Brüder aus Warenburg haben derfelben auch mitbeigewohnt. Abends, den 3. Juni, waren die Brüder bon nah und fern versammelt, so daß in einem zubereiteten Sofe bei hellem Lampenlicht eine Bersammlung stattfinden fonnte. Die Bahl der Berfammelten mögen bei 2000 gewesen sein. Der Evangelist der Bergseite Br. Beisheim, machte die Ginleitung durch das Lied No. 422: "Seiliger Bater, du begehrest, daß man keusch und züchtig sei."

Die Einleitung des Textes war 1. Petri 1, 13-20: "Darum, fo begürtet die Lenden eures Gemüts." Besonders wies der Redner darauf hin, daß wir in einer ernsten, schwü-Ien Zeit leben, wo Mord, Raub, Repolution und noch vieles Boje ftattfinbet. Daß wir als ernfte Chriften unjere Lenden umgürten und uns als Anechte und Kinder Gottes beweisen miiffen, nicht als ungehorsame, sondern als gehorsame Kinder, damit sich auch das Wort des Heilandes Luk. 21, 36 bewahrheitet. Mit mehreren Stel-Ien wies der Redner nach, daß es alfo fommen miifte. Go wurde das Wort noch von mehreren Brüdern verfündigt, bis gur Mitternachtstunde, wo noch endlich gemeldet wurde, daß wir jett nach Saufe geben und daß am Sonntagmorgen eine zweite Berfammlung, eine Frühftunde, von 7 bis 9 Uhr stattfinden follte. Morgens fprach Br. Trippel über Luk. 6, 20: "Und er hub feine Augen auf über feine Junger und fprach: Gelig feid ihr Armen, denn das Reich Gottes ift euer." Der Redner fagte, daß der Mensch dann erft felig werden fonne, wenn er dem Beifte nach arm und niedrig in seinen Augen geworden ift und die Seligkeit dann erft erlangen fonne, wenn er recht hungert und dürftet darnach. Dann wurde den Zuhörern noch durch andere Brüder erklärt, wie man fich recht im Berrn freuen und daß man im Gebete nicht lag werden foll. Dann wurde mit Bebet gefchloffen und gur Rirche gegangen, um dem öffentlichen Gottesdienste beizuwohnen. Rach dem Gettesdienste, etwa um 2 Uhr, fand abermals eine Berfammlung statt, wo

den Text Eph. 4, 11-16: "Und er hat etliche zu Aposteln gesetzt, etliche aber zu Propheten, etliche zu Evangeliften, etliche zu Birten und Lehrern." Der Redner führte an, daß der liebe Gott gesorgt hätte für verschiedene Nemter und Stände, nicht nur allein in der apostolischen, sondern auch bis auf unfere Beit, wie die Glieder der Gemeinde sich einander bauen und rechtschaffen sein sollen in der Liebe und wachsen in allen Stiiden an dem, der das Saupt ist, Christus. Mit vielen anderen Schriftstellen wurde wiederum das Wort den Zuhörern nahe and Herz gelegt, daß fie sich auch allezeit als Scilige beweisen follen, weil unfer Herr und Beiland heilig ift. Dann wurde mit Gefang und Gebet geschloffen und zugleich gemeldet, daß etwa um 5 Uhr sich die zugereiften Briider mit den ältesten Ortsbriidern an einem anderen Berfammlungsorte einzufinden hatten. Um halb fechs 11hr wurde begonnen mit 1. 30h. 3, 1. 2: "Sehet, welch eine Liebe hat uns der Bater erzeiget, daß wir Gottes Rinder follen beigen." Der Redner sprach die Liebe Gottes gegen uns Menfechn aus, die durch Jefum Chriftum für uns am Rreug gefchehen ist, indem er sich für uns gefallene Menschenkinder hingab und aufopferte. Der Redner schloß, und eine Brüderaufnahme fand ftatt. Bon 23 Dörfern waren 129 Brüder zugereift. Dann wurden die Gemeinden nacheinander abgefragt, wie es bei ihnen zuginge. Alle Unannehmlichkeiten murden beseitigt und die Brüder ermuntert jum gläubigen Bebet und gur Wachsamkeit. Unterdessen war es wieder Zeit, die Abendversammlung gu beginnen. In feierlichem Buge bewegten fich alle Strafen nach dem erften Bersammlungshofe, wo lange nicht alle Plat zum Gigen finden fonnten, fondern fich mit Stehen begniigen mußten. In feierlicher Bierbe stimmte ber Blafercor einige icone Lieder an, was die meiften Buhörer wieder ermunterte. Darauf murde wieder der Anfang gemacht und gum Text gefdritten. Br. Beber fprach über 1. Petri 5, 6—11: "So demütiget euch nun unter die gewaltige Sand Gottes, daß er euch erhöhe au feiner Beit." Sier will ber Apoftel die Briider erinnern, nicht hochfahrend, fondern niedrig zu fein; fich fo ju bemütigen, wie fich Chriftus, unfer Berr und Beiland gedemütigt und erniedrigt hat, bis auf die niedrigfte Stufe, ja bis zum Tode am Rreuz. Er gebietet auch alle unfere Sorge auf ihn zu werfen, weil wir unferem Leben feine Elle zuseten können, fondern vielmehr nüchtern und wacker fein follen gegen unfern Biberfacher,

den Teufel, weil derfelbe umber geht, wie ein brüllender Löwe, und sucht wo er Seelen verschlinge. Denn, fagt der Apostel: "Widerstehet fest im Glauben, weil alle unsere Brüder damit zu tämpfen haben, wie auch Paulus schreibt, Eph. 6, 10-17: "Der Gott aber aller Gnaden, der uns berufen hat zu seiner Herrlichkeit in Christo Jesu, derselbige wird auch uns vollbereiten, stärken, fräftigen und gründen. Der Berr, unser Gott, aber gebe feinen Segen allen Buhörern, und laffe fein Wort gedeihen an allen Bergen um feines Namens wil-Gott I. Schwengel.

Cbenfeld, den 20. Juli 1906. Werte "Rundschau"! Schon mehrere Male habt Ihr, lieben Freunde, durch die "Rundschau" nach uns gefragt. Bitte, verzeißt, daß wir so lange nichts von uns hören liegen. Berichten Euch, daß unfer lieber Vater Sak. Biibner, Gott fei Dank, noch lebt und seinem hohen Alter nach (83 Jahre) ziemlich wohlauf ist. Er wohnt bei uns in der Sommerftube. Bon unferer lieben Mutter Tod habt Ihr feiner Beit erfahren. Unfer lieber Bruder Jakob Sübner starb fanft und froh nad einem neunmonatlichen Leiden am 3. Juni 1905. Er wohnte etwa 35 Werst von uns entfernt, hinterließ eine Witwe mit vier Kindern, fünf gingen ihm voran. Schwester Justina, verheiratet mit 3at. Wiens, wohnt ebenfalls hier in der Krim, hat sechs Rinder. Schwester Beleng, verheiratet mit Abr. Giesbrecht, wohnt hier im Dorfe; und Schwester Anna, verheiratet mit Dietrich Jangen, wohnt auf Memrik, hat vier Cohne am Leben, wovon zwei verheiratet find. Bon unseren sieben Kindern ist Tochter Anna perheiratet mit Seinrich Sarter, wohnt hier im Dorfe. Wir find jett gerade am Dreichen. Der Berr gieht uns in diesem Jahre wieder ftark au fich, indem er unfern Blid durch Hagel und Regen vom Irdischen auf das Ewige zu lenken fucht. Es fiel nämlich anfangs Mai auf vielen Stel-Ien Sagel, der das Getreide ftellenweise total vernichtete. Run aber, da es gemäht ift, fallen febr oft Gugregen. Durch das Regenwaffer find hier auch schon mehrere Unglücksfälle zu verzeichnen: In einem Ruffendorfe find drei Rinder ertrunten; ein 23jähriger Jimgling ertrank beim Pferdebaden und einer fo beim Baden. Gerhard Willms, Kutjufi oder Mleranderfeld, Sohne und Schwiegerfohne ertranten drei Pferde, mit welchen fie bon dem unter Baffer ftebenden Erddomme himmteralitten, wobei fie mit knapper Rot mit dem Leben davon kamen. Bunderbar find die Bege Gottes! Bei folder Gelegenbeit fteht der Gerr ftille und fagt

gleichsam wie wir in Matth. 6, 19, 20 lesen. Es möchte vielleicht einen und den andern Lefer interessieren, daß furz vor Pfingften Onfel Gerh. Wall von hierselbst nach einem langen ichweren Leiden im Berrn entschlief. Er wohnte früher in Gnadenthal, Landskrone und Kronberg. Nicht lange nach ihm ftarb Pred. Bet. Engbrecht nach einer heftigen Krankheit. So ruft der Berr einen nach dem anbern zu fich und wer weiß wie lange, dann heißt es auch von uns, lieber Lefer, daß auch wir nicht mehr da find. O lagt uns eilen bei gefunden Tagen, zu seiner Ruhe einzukommen, laut Ebr. 4.

In der politischen Lage Auflands sieht es gegenwärtig wieder stürmisch aus. Wir Deutschen haben, Gott sei Dank, so lange noch Ruhe, aber auf wie lange? — Die Dumasitzungen sind geschlossen; auf vielen Stellen raubt, plündert und mordet das Bolkschon wieder. Stellenweise ist große Fenersbrunst. Wöchte der Herr uns Kraft und Gnade geben, uns ganz in seinen Willen zu versenken, erst dann dürsen wir getrost der Zukunst entgegen sehen.

Gruß an alle Lefer mit Ebr. 10, 19-39.

Gerh. u. Eli j. Wall. Unsere Adresse ist: Gerhard Wall, Kurt Itschki, St. Taganasch, Gouv.

Taurien, Südrufland.

Großweide, 15. Juli 1906. Werte "Aundschau"! Wenn, wie gewöhnlich, der Wetterbericht zuerst solgt, der kann von Südrußland kurz lauten, Regen, Regen und wieder Regen, und dieweil wir noch wenig gedroschen, sehen wir betrübt dem Regen zu, die schönen Getreidesopisen verwandeln sich von schwarz in grün, aber dennoch wollen wir nicht verzagen, sind noch dem großen Gott Dankschuldig, denn stellenweise hat der Regen die Ernte, Häuser und vieles andere vernichtet.

Bon Sterbefällen ist zu berichten, in Gnadenthal ist Joh. Wiens begraben; in Lichtselde Abraham Düt, Handelsmann; in Atonau Aron Reumann, Bater unseres Schwiegerschnes. Sind alle in der drocken Arbeitszeit zur Ruhe gegangen, letztere nach viertägiger Krankheit, aber mit dem Hinterlaß an die Seinigen, daß er selig gestorben sei.

In No. 26 ift ein Bericht, daß fie in Buhler Sochzeit gefeiert haben, Tochter des Diakon Joh. Dück, bist Du es, mein alter Herzensfreund, seiner Zeit Franzthal? Wenn so, dann gratuliere und grüße Dich herzlich, sowie auch den lieben Aeltesten Abr. Rahlaff, auch die anderen mir Bekannten, auch Heinrich Schulz. Bitte um Briefe.

Die letzte Nachricht, daß die Duma aufgelöst sei, hat hier starken Eindruck gemacht — was wird jetz? Gott bewahre uns und das liebe Baterland vor noch Schlimmerem. Bis jetzt sind wir ja noch von nichts Schwerem betroffen worden, aber die Zukunft liegt dunkel vor uns. Einen Gruß nach Vinia. Die Karte erhalten.

Roch einen Gruß an den Editor und alle Lefer von

Beter Reumann.

#### Zeitereignisse.

#### Unsland.

#### Das Erdbeben.

Santiago, 20. Aug. — Der Ernst der Katastrophe läßt sich jett erst, nachdem man ihren Umsang zu erkennen vermag, ermessen. Der größte Teil der modernen Gebäude erweist sich als unsicher; die Behörden haben deshalb ein besonderes Korps organisiert, das alle baufälligen Hat.

Santiago gleicht einem Lager. Die Plätze und Sauptstraßen der Stadt sind mit Leuten überfüllt, die dort im Freien wohnen und schlafen.

Die Nacht des 16. August war jurchtbar. Blendende Blize zuckten ununterbrochen. Unendlicher Regen strömte vom Himmel. Die Feuerglocken läuteten und zeigten den Ausbruch von Bränden in verschiedenen Stadtteilen an.

Jedem Erdftoß folgten Rotichreie. Das Bolf auf den Strafen warf fich im Regen auf die Anie und flehte laut den Simmel um Silfe an. Die erfte große Erschütterung währte vier Minuten und fünf Sekunden. Auch die ältesten Einwohner entsinnen sich nicht, je zuvor einen so lange andauernden Erdftoß gefühlt zu haben. Die Bewegung war fo ftark, daß die Glokten in den Kirchturmen zu schwingen und anzuschlagen begannen. machte fich ein gewaltiges frampfartiges Buden im Erdinnern bemertbar. Sachkenner versichern, daß Santiago bor der bollständigen Berftörung nur deshalb verschont blieb, weil die Erdbewegungen freisförmig waren. Der Sauptftog erftredte fich von Balparaifo nach Santiago und Meripilla und Limache als Mittelpunkt. Die beiden letitgenannten Städte murden vollständig zerftört; ebenfo Quillota und Laillai.

Die Meldung, daß das Erdbeben zwei Tage zubor von dem Marineobservatorium zu Balparaiso angefündigt worden war, bestätigt sich. Die Beobachtungen des Observatoriums wurden am 15. August, also am Tage vor der Katastrophe, in der chilenischen Presse weröffentlicht.

Bon Balparaifo liegen noch feine

endgültigen Berichte über den Umfang des Unglücks vor. Der dortige Gouderneur bat um Truppenberstärfung. Sein Bunsch wurde dem Präsidenten ungefäumt gewährt. Die Mannschaften rücken in Eilmärschen nach Balparaiso vor. Nach den Angaben des Gouderneurs reichen die vorhandenen Lebensmittel sür zwei Monate hin. Der Wasservorrat wird aber bereits knapp, da das Basserwert zerstört worden ist.

Der Gouberneur teilt mit, daß es zweiwöchentlicher Arbeit bedürfe, um den Verkehr in einigen Straßen wieder zu ermöglichen. Die Behörden haben bei der Pflege der Berletten mit großen Schwierigkeiten gu fampfen, weil alle Abotheken gerftort find und die Beschaffung der Argneien von außen her beträchtliche Zeit in Anspruch nimmt. Santiago steht, menschlicher Voraussicht nach, noch eine große Prüfung bevor. Von den Dbdachlosen Valparaifos ohne Ameifel viele hierher fommen. und es fehlt hier an Gelegenheit, fie unterzubringen, und an Mitteln, fie zu ernähren.

Einer Depesche aus Limache zufolge liegen dort noch an hundert Leichen unbeerdigt. Bislang hat man etwa 200 bestattet. Limache und das Dorf San Francisco sind vollständig zerftört. Auch die Hospitäler, Kirchen und sonstigen öffentlichen Gebäude liegen in Trümmern.

Heute ging hier ein Lazarettzug mit großen Arzneivorräten und einer starken Abteilung hiefiger Studenten der Medizin nach Balparaiso ab, die sich bereit erklärt haben, den Berletten und Notleidenden Hilfe zu leisten. Büge mit Lebensmitteln werden folgen.

Beinahe alle auswärtigen hiesigen Gesandten haben dem Präsidenten Riesco die Teilnahme ihrer Regierungen ausgesprochen.

Balbaraiso ersucht um die Zusendung von Bieh, um der die Bevölkerung bedrohenden Hungersnot begegnen zu können.

Die Bevölferung bon Santiago wurde gestern abend infolge des Umlaufens falfcher Nachrichten, daß das Observatorium angefündigt habe, daß eine zweite schredliche Rataftrobhe bevorstehe, in äußerste Unruhe verfett. Die Leute wollten nicht in den Säufern ichlafen und große Menichenmengen verbrachten die Racht auf ben Strafen und Platen. Der Marm entstand dadurch, daß mehrere Perfonen erflärten, fie hatten die schwarze Flagge, das Zeichen der Gefahr, am Observatorium, das auf bem San Criftobol-Berge ftebt, mehen gefehen. Das Tonen von Dampfpfeifen, das Gefahr bedeutet, trug ebenfalls zur Beunruhigung bei, und die Boligei, anftatt bas Bolf gu beruhigen, verlor selbst den Kopf und vervollständigte die Panik. Der Prässident Riesco schrieb an den Direktor des Observatoriums und ersuchte um Aufklärung. Der Direktor antwortete, daß die ganze Sache eine falsche Auffassung seitens der Bevölkerung sei.

Der größte Schaden ist in den Provinzen Valparaiso und Aconcagua entstanden. Die Stadt Abarca litt schwer. Llai Llai soll ganz verschwunden sein und Limache und Hierro Viejo sind beinahe vollständig zerstört. In Vina del Mar liegen drei Viertel der Häuser in Trümmern.

Die Berluste im ganzen Lande werben auf \$50,000,000 geschätt.

Die Behörden in Balparaiso haben die Ernährung der Bewohner übernommen und aus den Orten, die nicht zerstört wurden, werden Lebensmittel gebracht.

Leichte Erdbebenstöße dauern fort. Die Leute sind noch nicht in ihre Häufer zurückgekehrt, sondern schlasen auf den die Stadt umgebenden Hügeln, auf den Straßen und öffentlichen Pläten. Die Brände sind überall gelöscht worden. Ueber 100 Leute, die bei Räubereien abgesaßt wurden, sind erschossen worden.

#### Gin Borichlag gur Löfung der Agrarfrage.

In einem kleinen Buche unter dem Titel "Obligatorische Erbpacht", welches von einem längeren Vorworte A. A. Karelins eingeleitet wird, befaßt sich Fürst Grigorij Wolkonskij mit der Lösung der Agrarfrage und macht nachstehende Vorschläge, die wir einem Reserat des "Serold" entnehmen.

Die Bauernschaft aus dem Zustande des Halberarmtseins herauszubringen, die bäuerliche Wirtschaft auf eine feste Grundlage zu stellen, ist, sagt Wossenstelle, eine unausschiedebare Aufgabe des Staates geworden. Das erste und hauptsächlichste Wittel dazu ist die Vergrößerung des Areals, das im Kleinwirtschaftsbetrieb bebaut wird. Diesen Gesichtspunkt teilen sogar diesenigen, welche die Bauernwirtschaft wegen ihres Strebens in die Breite statt in die Tiese kritisieren.

Außer einer Agrarreform als einer fortdauernden Silfe ist den Bauern eine einmalige, unverzügliche Silfe nötig. Die letztere erscheint mir von zweierlei Art: Silfe in Geld und in natura seitens des Staates für die Mißerntegegenden und Herabsetzung der Pacht für die bedürftigen bäuerlichen Pächter. Ich möchte der Annahme Ausdruck geben, daß die Serabsetzung der Pacht für die Uebergangszeit, in welche die bäuerliche Wirtschaft jetzt getreten ist, sich durch eine freiwillige Konzession der Guts-

besither als Antwort auf den Zarischen Appell am leichtesten verwirklichen ließe. Es ist jedenfalls schwer, an der Aufrichtigkeit der Mitwirkung des Adels zu zweiseln (welcher das Gros der Gutsbesitzer ausmacht), der noch kürzlich in einer allerunterthänigsten Adresse seine Bereitschaft erklärt hat, den Bedürfnissen des Bolkes entgegenzukommen.

Die Agrarreform fann nach Bolfonffi nur ein pringipielles Wefet lofen, welches die Agrarfrage im ganzen ruffifchen Reich umfaßt und fo dehnbar ift, um alle ökonomischen Befonderheiten der einzelnen Gebiete gu berücksichtigen. Die Anwendung des allgemeinen Gesetzes und seine technische Ausarbeitung ist natürlich ohne den Uebergang gur Gebietsvermaltung undenkbar. Niemand hat Katharina die Große beschuldigt, das Reich durch die administrative Einteilung in Gouvernements zerfplittern zu wollen. Weshalb foll man jest, mo das ökonomische Leben des Landes sich kompliziert hat, der natürlichen Ginteilung in Gebiete widerftre-

Das bon mir vorgeschlagene Gefetprojekt nenne ich Gefet der obligatorischen Erbpacht; es muß alles für die Landwirtschaft taugliche Land betreffen, ob es Einzel- ober Rollettippersönlichkeiten gehört. Ausgenommen find Balber, Fabriflandereien u.f.w. Alle Gufsbesitzer find aufzufordern, fich einen Grundbefit gu refervieren, welcher nach den örtlichen Bedingungen für die Ginrichtung einer Musterwirtschaft ausreicht, das übrige Land aber in Parzellen zu tei-Ien und den Bauern in Erbpacht zu geben. Die Parzelle muß fo bemeffen fein, daß eine mittlere Bauernfamilie bon ihr leben, die Bacht bezahlen und etwas als Reservekapital zurücklegen

In jeder fleinen Landschaftseinheit ift eine beständige Kommission zu bilden, nennen wir fie "Agrarprifas". In dem Brifaje fiten gewählte Bertreter ber Gutsbefiger ber Regierung, jedem "Prifas" ober einigen gufammen wird ein Agronom zukommandiert. In dem Prifas wird die Pachtzahlung, fagen wir, auf fünf Jahre festgesett, bon ben Landichafts- und Gouvernements-Berfammlungen geprüft und endgültig durch eine neue zu schaffende Institution - die Gebietsduma beftätigt. Sollte diefer Bebietsbuma (örtlicher Landtag) nicht das Recht gegeben werden, die Pachtzahlung zu bestätigen, so mare fie bom Reichsparlament und ber oberften Regierungsgewalt zu fanktionie-

Die Bauern hätten die Pacht in den Agrarprikas zu zahlen. Die Regierung hebt alle Steuern und Frohnden der Bauern auf, außer den

Landschaftssteuern und den indirekten Steuern, gieht gum Beften der Krone einen gewiffen Prozentfat ber Pacht ab und gahlt das übrige dem Gutsbefiger heraus. In Diferntejahren hätte die Regierung dem Gutsbesitzer die Pacht für die Bauern zu bezahlen. Der Gutsbesiter mukte das Recht baben, den Agronomen auf grobe Fahrläffigkeiten in der Bauernwirtschaft aufmerksam zu machen, und in äugerften Fällen müßte die Gebiets. duma das Recht haben, dem Erbpächter die Parzelle abzunehmen und fie den nächsten Erben zu übergeben, resp. sie bei dem Jehlen solcher weiter zu verpachten. Gutsbesitzer, welche fich dem neuen Gefet nicht unterwerfen wollen, können ihr Gut beliebig verkaufen; dasfelbe Recht muß auch jeder bäuerliche Erbpächter haben.

Bolkonskij will nun die Wirkungen seines Borschlages auf Gutsbesitzer, Bauern und Staat untersuchen.

Der Gutsbefiger behält fein Gut als ganzes. Die Pachtzahlung wird zunächst freilich finken (vielleicht um ein Drittel oder ein Biertel der bisherigen Einfünfte), aber die Einfünfte gewinnen an Beständigkeit und werden mit der Beit wieder steigen, wenn sich dank einer richtigeren Volkswirtschaft der allgemeine Wohlftand wieder hebt. Der Gutsbefiger wird nicht aus seinem Gute ausgefroren, mit welchem er verwachsen ist. Wenn ihn das Maximum dessen, was zu feiner unmittelbaren Berfügung bleibt (es wäre mit 200 Defigatinen anzusegen), nicht befriedigt, so könnte er für einen hoben Breis, der an den Staat zu zahlen wäre, fich etwa das Doppelte des Maximums refervieren. Dies Geld wäre zu Silfsattionen für die bedürftige städtische Bevölkerung zu verwenden. Und ist es schließlich nicht beffer, daß der Gutsbefiger zwei Drittel feiner Ginfünfte ficher erhalt als wie auf einem Bulfane lebt?

Der Bauer erhält Land und Freiheit; er erhält ein Stück Land, auf welchem er wie ein Eigentümer lebt. Die Arbeit, welche er auf dasselbe verwendet, kommt seiner Nachkommenschaft zu gut. Er hat alle Borzüge des Eigentümers, aber er bezahlt kein Auskaußgeld. Es wird eine Art technische Bormundschaft Inspektion des Agronomen) eingeführt, aber sie liegt nicht in den Händen des Gutsbesitzers, sondern eines Regierungsagenten, der durch eine ganze Reihe von Bahlinstitutionen kontrolliert wird.

Die Abels- und die Bauernagrarbank werden dann überflüssig, und an ihre Stelle tritt für Gutsbesitzer und Bauern eine Agrarbank für Kleinkredit, die für Betriebskapital sorgt. Auf diesem Wege könnte die russische Landeinrichtung zu dem Wolkonskischen Ideale der Hospirtsschaft gelangen, wo vier die fünf Gehöfte ein kleines Dorf bilden. Das bäuerliche Gemeindeland könnte auch allmählich in diese Wirtschaftssorm übergeleitet werden und in Erbpacht verwandelt werden.

Die Vorteile des Staates find nach Wolfonstij solgende: das Prinzip des Eigentums bleibt aufrechterhalten, das Gut wird nicht zerstückelt, die Gutsbesitzer bleiben auf ihren Plätzen, so daß der Provinz das Kapital nicht entzogen wird, die Verbindung des kulturellen Elementes mit der Bauernschaft wird nicht zerrissen, die Bevölkerung verteilt sich regelmäßiger; es kann auch den Dorswucherern das Handwerk gelegt werden, indem das Geset verbieten kann, in einer Hand mehrere Erbpacht-Parzellen zu vereinigen.

Bur Erganzung feines Gefetprojektes stellt Wolkonskij auch noch verschiedene andere Forderungen auf: für eine erfolgreiche lleberfiedlung nach Sibirien ift dort die Ginführung der Landschaftsinstitutionen erforderlich; es ift der bäuerlichen Bevölkerung die Möglichkeit zu geben, frei in andere Stände überzugehen; es ift von den Bauern die politische und juristische Bevormundung zu nehmen. Die technische Kontrolle, welche wenigftens für die erfte Beit die Regierungsagenten über die Wirtschaft der Bauern auf der Erbpacht ausüben follen, rechnet Wolkonskij nicht als Bevormundung. Diese Kontrolle erftrecke fich nicht auf die Person, sonbern auf das Land und sei mit der Kontrolle zu vergleichen, welche ja auch von Staats wegen über die private Forstwirtschaft ausgeübt werde.

#### Rusland.

(Dd. 3tg.)

St. Petersburg, 20. Aug.—Den amtlichen Zusammenstellungen zufolge wurden im eigentlichen Rußland während der letzten Woche 58 Beamte ermordet und 43 verwundet. Es wurden außerdem sechs Kassen geplündert und 63 Menschen beraubt. Die Polizei ermittelte und beschlagnahmte 50 Vombenniederlagen.

In den amtlichen Ziffern sind nicht die Plünderungen auf dem platten Lande enthalten. Sie geben auch keinen Aufschluß über die kriegsgerichtlichen Hinrichtungen, die Berhaftungen von Agitatoren und die Berbannungsurteile.

Die St. Petersburger Zeitung melbet, daß am Samstag allein 2300 Leute aus St. Petersburg ausgewiesen und 750 ins Innere des Landes versandt wurden. Der Oberpolizeimeister v. Launit hat erklärt, daß er St. Petersburg von allen "Herumtreibern" befreien werde.

Die städtische Polizei wird in der Handhabung von Maschinengewehren eingeübt.

#### Gine Gabel im Dagen.

Der Kleinbürger Michael Michailowitsch Jaffinstij, Schufter von Profession, im Saufe No. 26 auf der Kolontajewskaja Str. in Odessa, Rugland, wohnhaft, verschluckte am Sonntag, den 16. Juli, als er einen aus "Pomidoren" bereiteten Salat aß, eine metallene Gabel. Rach feiner Aussage trug sich dies also zu: Ein "Pomidorstüd" blieb ihm in der Rehle steden, mit dem Griff der Gabel wollte er das Stud weiter ichieben und dabei rutschte ihm die Gabel felbst in die Speiseröhre, von mo fie sich nach einiger Zeit in den Magen fentte. Er fühlte sich unwohl und ging ins alte städtische Krankenhaus. Sier nahm am 17. Juli Dr. 28. 28. Müller an ihm eine dirurgische Overation vor. Der Bauch und der Magen wurden ihm aufgeschnitten und ouer in letterem lag wirklich eine metallene Gabel, die herausgezogen wurde. Sierauf wurden ihm die gemachten Schnitte zugenäht. Der Kranke fühlt sich wohl und geht der Genefung entgegen.

#### Maffenausweifung von Anarchiften.

Berlin, 16. Aug. — In Zürich hält die Polizei zur Zeit unerbittliche Musterung unter unerwünschten Versönlichkeiten. Zahlreiche deutsche, öfterreichische und italienische Anarchisten, welche an Demonstrationen teilnahmen, sind ausgewiesen worden. Die dortige Arbeiterschaft befindet sich in großer Erregung.

#### Inland.

#### Angeblicher Durchbrenner festgenommen.

Rew York, 16. Aug. — Ein angeblicher ungarischer Defraudant, der mehr als 20,000 Kronen, die für Wohlthätigkeitszwecke bestimmt waren, unterschlagen haben soll, wurde beim Eintressen des Llonddampsers "Kaiser Wilhelm der Zweite" auf dem Pier in Hoboken verhaftet.

In der 2. Rajutte des Dampfers traf ein Mann, beffen Name auf ber Paffagierlifte als Guftav Friedmann angegeben war, ein. Im hiefigen österreichisch-ungarischen Generalkonfulat war bor einigen Tagen indes schon die Kabelmeldung eingetroffen, daß der angebliche Friedmann Guftab Fabara heiße, daß er in Budapest Raffierer des Frobel-Frauenvereins gewesen sei und mit einem Betrage von etwa 20,000 Kronen das Weite gesucht habe. Die von ihm unterschlagenen Summen wurden wie folgt angegeben: ein Poften von 16,-702 Kronen, ein weiterer Posten von 5500 Kronen, fowie ein Staats-Wertpapier im Betrage von 1000 Kronen. Cogar die Rummer der Dampferkabine, die Fabara, alias Friedmann Staat Ohio, Tolebo, } Lucad County, ss. }

Frant J. Cheneh belchwört, baß er ber älstere Bartner ber Firma F. J. Cheneh & Co. iff, welche Geschäfte in ber Stadt Tolebo, in obengsnanntem County und Staate, thut, und baß besagte Firma die Summe von ein hundert Delars für jeden Fall von Katarrh begahlen wird, ber durch den Gebrauch von Jall's KatarrhKur nicht geheilt werden Tann.

Frank J. Cheney.
Beichworen vor mir und unterschrieben in meiner Gegenwart am 6.
September A. D. '86.
A. B. Gleafon. öffentlicher Rotar.

A. 28. Gleafon, offentlicher Motar. hall's Katarth-Kur wird innertich genommen und wirft birekt auf das Blut und die schleimigen Oberstächen des Systems. Last Euch Zeugnisse frei zuschiefen.

F. J. Cheneh & Co., Tolebo, D. For Berkauft von allen Apothetern, 75c. Hall's Familien-Billen find die besten.

in Bremen, wohin die Budapester Polizei seine Spur versolgt hatte, belegt hatte, war in der Kabeldepesche angegeben.

Für die Einwanderungsinspektoren Smith und Bod, die mit der Giftirung des Defraudanten bei dem Eintreffen hier beauftragt wurden, war die Arbeit also recht leicht gemacht. Zusammen mit Herrn Upri bom öfterreifd-ungarischen Generalkonfulat suchten sie sich ihren Mann schon, als der Dampfer die Quarantäne erreichte. Man ließ indes Fabara fich in Sicherheit wiegen, bis das Schiff am Pier anlegte. Als er den Dock betrat, redeten ihn die Beamten gleich mit dem richtigen Ramen an und erflärten ihn für berhaftet. Go unerwartet kam dem Flüchtling die Festnahme, daß er überhaupt gar feinen Versuch machte, zu leugnen. Er gab feine Identität gu und im Detentionsraum auf Ellis Island, wohin er fofort überliefert wurde, händigte er dem Bertreter der öfterreichisch-ungarischen Regierung \$185 in amerikaniichem Geld und 7810 Kronen, die er von seinem Raube noch übrig hatte,

Bon der Inquisitionsbehörde des Einwanderungsdepartements wurde hierauf Fabara als Ankömmling, der dem Gemeinwesen zur Last fallen könnte, prompt ausgeschlossen. Er wird zur Deportation bei der Absahrt des "Kaiser Wilhelm des Zweiten" wieder an Bord gebracht werden und das Generalkonsultat wird schon dasür sorgen, daß bei der Ankunft in Bremen Polizeibeamte aus Budapest zu seiner Begrüßung am Pier sind.

Seht nad ber Rummer. Benn 36r Fornis Alpenfräuter . Blutbeleber tauft, feht immer barauf, daß die Flasche die registrierte Nummer trägt, und daß dieselbe nicht ausradiert oder fonft geandert worden ift. Wenn die Rummer fehlt, dann ift irgend etwas nicht recht. Rur eine bofe Absicht wird einen Menfchen veranlaffen, die Rummer auszuradieren. Durch diese Rummer übernehmen die Dr. Fahrnen & Sons Co. die perfonliche Berantwortlichfeit für die Flasche. Wegen des Räheren ichreibe man an diefelben 112-119 Co. Sonne Ave., Chicago, III.

#### Bar unbefannt.

In bem Diftrift der Schlachthofe wurden Gebäude im Werte bon \$500,000 entdectt, für die bisher von den Befigern feine Steuern bezahlt wurden. Die Gebäude werden benütt von den Schlachthaus-Gesellschaften und stehen auf dem Lande der Union Stod Dards & Tranfit Co., die die Besitzerin derfelben sein foll. Diefe Gesellschaft hat den Wert ihrer Gebäude auf \$889,850 angegeben, doch die Affefforen haben diefe Ginschät-3ung auf \$1,328,500 erhöht. Die Korporation muß jest Steuern für Eigentum im Werte von \$2,819,000 bezahlen.

Die Gifenbahn-Gefellschaften in Coof County werden im nächsten Jahre über \$2,000,000 an Steuern bezahlen, gegen \$1,850,000 in diesem Jahre. Die Affefforen haben geftern die Einschätzung der beweglichen Sabe und des Grundeigentums der Gifenbahnacsellschaften beendet und ihren Bericht gestern der Revisionsbehörde zugestellt. Das Gigentum, das Transportationszwecken dient, wird von der Staats - Steuerausgleichungsbehörde eingeschätt. In den sieben Towns der Stadt Chicago wurde das Eigentum der Eisenbahn-Gesellschaften von den lotalen Behörden, wie folgt eingeschätt:

\$1,808,100

685,000

390,000

87,000

(II. Sts. 3tg.)

Chicago & Beftern 3nd.

M. Co.

R. Co.

R. Co.

vated R. Co.

Northwestern Elevated

Chicago & Dat Part Gle-

Chicago & Northwestern	
R. Co.	2,508,500
Chicago, Milmaukee &	
St. Paul N. Co.	1,377,300
Chicago, Burlington &	
Quincy R. Co.	1,083,300
Chicago, Rock Island &	
Pacific R. Co.	1,100,100
Pennsylvania R. Co.	880,000
Chicago Terminal Trans-	
fer R. Co.	630,000
Chicago & Alton R. Co.	220,800
Wabash R. Co.	398,000
Atison, Topeka & Santa	
Fe R. Co.	569,000
Baltimore & Chic. R. Co.	120,000
Metropolitan Elevated	
R. Co.	970,000
South Side Elevated	

#### Pflichtvergeffene Mutter.

Gin berglofes Beib ift Frau Annie Barth. Diefe tam am Camstagabend schwer bezecht beim, und mußte ein Mann ihr zwei Monate altes Baby in die Bohnung tragen. Die Frau, die dem Schnapsteufel verfallen fein foll, verließ am Sonntagmorgen gegen 10 11hr ihre Wohnung und fümmerte fich dann nicht mehr um ihr Kind. Spät

# 25,000 Packete frei

Rheumatismus durch ein einfaches Mittel geheilt, das 3hr, ohne einen Cent auszugeben, bersuchen fonnt. Sat viele Fälle von 30 bis 40 Jahren furirt.



Berunftaltung ber Sanb burch dronifden Gelent-Rheumatismus.

Benn Ihr mit Aheumatismus oder Gicht behaftet seid, dann schift sofort Euren Namen ein und Ihr werdet frei ein Krobe-Vadet "Gloria Tonie" und außersdem das mit vielen Abbildungen denkbar sorgamst ausgestattete Buch über Mheusmatismus und Gicht gänzlich frei zugessandt erhalten. In diesem Buch werdet Ihr Alles über Euren Zustand sinden. Roch niemals ist ein Wittel entbedt worden, von dem so viel Gutes gesagt worden, als von "Gloria Tonie" und werdet diese mit Beharrlichseit gebraucht, wird stasselbe mit Beharrlichseit gebraucht, wird sich sicherlich seines Aheumatismus dasdurch entledigen. Bedenkt, daß bieses Mittel Tausende heilte, darunter Hunsberte, welche an Krüden gingen und ans

Man John A. adreffire

bere, welche von den besten Aerzten als unheilbar erklärt worden waren. Dies ist keine leere Behauptung, sondern eine Thatsache, die von ehemaligen Leidenden aus allen Theilen des Landes durch freis willige Zeugniffe erhärtet wird. Patient-ten, die das hohe Alter von 80 Jahren und darüber erreicht haben, hat "Eloria Tonic" die Gefundheit wieder verschafft. Tonic" die Gesundheit wieder verschaft; Hodwetagte Frauen, die Jahre lang kein Elied rühren konnten, die gefüttert wer-den mußten, können sich jeht selbst hel-fen, sie wissen nicht, wie sie ihrem Judel darüber Ausdruck geben sollen. DiesWittel heilte kürzlich einen Herrn, der über 30 Jahre gelitten und dem fünf Aerzte nicht helsen konnten. Schreibt sofort.

Smith, 162 Gloria Builbing, Milmaufee, Wis.

am Nachmittage setten mehrere Nachbarn die Polizei davon in Kenntnis, daß das Kind gang erbärmlich schrie. Ein Polizist drang in die Wohnung der pflichtvergessenen Frau und brachte das Baby nach dem St. Bincent Waifenhaufe.

#### Gine Bramie auf bas Beiraten.

Rem Dort, 16. Aug. - Swift & Co. haben auf das Beiraten ihrer in den Rechnungs- und Speditions-Departements angestellten jungen Leute eine Prämie von je 50 Dollars in Gold ausgesett und gestern wurde bereits das erste Resultat erzielt, indem fich Thomas 3. McBride, Oberclerk in einem der Departements der Firma in Jersen City ein Beibchen gulegte. Die Mitglieder des fogenannten "Jersen Marriage Trust" find hocherfreut über den von der Pöcklerfirma ausgeworfenen Köder und ihre Emiffare verbreiten gefchäftig das Anerbieten verbunden mit der Mitteilung, daß Trennungen für die geringe Summe bon fünf Dollars vollzogen werden.

#### Um Conntag geichloffen.

Die Jamestown Ausstellung, die Ende April nächsten Jahres in der Rahe von Norfolf, Ba., eröffnet werden foll, wird am Sonntag geschloffen bleiben. Die Männer, welche an der Spite Diefes Unternehmens fteben, haben fich bereits darüber geeinigt, daß die Ausstellung dem Publifum am Sonntag jum Befuch nicht offen

stehen foll. Bu diesem Entschluß kam die Ausstellungsbehörde nach reiflider Ueberlegung, und wird diese Anordnung von den Freunden eines ruhigen Sonntags mit Freuden be-

Nach einem von der betreffenden Behörde versandten Birkular wird diefe Anordnung den Ausstellungsbefuchern Gelegenheit geben, die Gottesdienste in einer oder der anderen der geschichtlich denkwürdigen Kirchen, deren mehrere in der Rabe find, besuchen zu können. Bielleicht die berühmteste derfelben ift die alte St. Pauls Kirche in Norfolt, die im Jahr 1739 errichtet worden ift. Die Badfteine find aus England eingeführt worden. lange berher ehe folche in Amerika fabriziert wurden. Sobe Eichen überragen das Gotteshaus, und auf dem anstoßenden Kirchhof ruben die erften Anfiedler. Die Rirche felbst ift dicht mit Epeu überwachsen. In Sampton befindet fich eine andere alte Stätte der Anbetung, die St. Johns Rirche, wie man fagt, die drittältefte in ben Bereinigten Staaten. In Smithfield fteht eine Rirche, die in der Mitte des 17. Jahrhunderts gebaut worden ift und in der wie auch in beren altem Rirchhof viele Rampfer aus Bacons Rebellion begraben find. Richt weniger berühmt find aber auch die Ueberrefte der alten Rirche von Jamestown Island. Das erfte Kirchengebäude war aus Holz gebaut und ftand an derfelben Stelle, wurde aber etliche Monate nach feiner

Herstellung von den Indianern niedergebrannt. Darauf wurde aus Bacffeinen, die von England eingeführt worden waren, ein Neubau aufgeführt. Diefer ift allmählich den gerftorenden Ginflüffen bon Beit und Bitterung erlegen, und nur der Turm ift noch übrig geblieben. Man fucht in neuerer Zeit dem ganglichen Berfall der Ueberrefte zu fteuern und hat an den Turm eine bescheidene Kirche aus Holz angebaut.

Ohne Zweifel werden viele Gafte die Gelegenheit jum Bejuch diefer denkwürdigen Orte ergreifen, und die Sonntage dürften sich mährend der Ausstellung für manche zu einer befonderen Erquidungszeit geftalten.

Die Bells Fargo Expreß Gefellschaft verdiente 30 Prozent an ihrem Anklagekapital, befagt der Jahresbericht. Wie viel würde eine Pacetpost "Unce Cams" verdienen, wenn diefer Uncle Com" den Mut hatte, feine Unabhängigkeit vom Expregmann Tom Platt und den "Big Four" Gefellschaften zu erflären?

R

311

in

fto

Bo

fär

fter

wa

ten

MIS Mose von der Gegenwart Gottes fam, da glänzte fein Antlit; und den Aposteln mertten ihre Feinde es an, daß fie bei Jefu gewesen waren: fo fann man es auch jedem anmerten, wenn er fich in das Wort Gottes gu vertiefen und im Gebet und in ftiller Betrachtung mit dem Berrn gu berfehren pflegt.

#### Gine Millionarin.

Rem Dort, 22. Aug .- Geftern traf bier die Radricht ein, daß Frau Cecilia L. DeNottbeck, eine Enkelin des erften John Jafob Aftor, Camstag in einer Privat-Irrenanstalt in Fishfill Landing, N. D., gestorben sei. Sie befaß jur Beit ihres Todes ein Bermögen von \$2,000,000. Bor 24 Jahren, als fie eine schöne junge Frau war und eine bedeutende Rolle in der reichen New Yorker Gejellichaft spielte, machte fie eines Tages mit ihrem Gatten General Denottbed einen Spazierritt im Central Part. Die Pferde wurden icheu und gingen durch. Der Mann wurde getotet und fie felbst bom Pferde geworfen und schwer verlett. Ihre ersten Worte waren eine Frage nach ihrem Gatten und als fie borte, daß derfelbe getotet worden sei, verfiel sie in eine tiete Ohnmacht. Nach ihrem Erwachen aus derselben war sie irrsinnig.

#### Brafident Roofevelt wird in feiner nachsten Botschaft die Ginwanderungsfrage besprechen.

Bafhington, 21. Aug. -Präfident Roosevelt wird in seiner nächsten Botschaft an den Kongreß der Besprechung der Einwanderungsfrage eine höchst prominente Stelle geben. Er hält den Gegenstand für so wichtig, daß er demselben eine spezielle Botschaft widmen wird, wenn er ihn nicht zur Benüge in feiner Jahresbotichaft besprechen kann. Der Präsident hat Ansichten über die Schritte ausgesprochen, welche gethan werden follten, um eine beffere Rlaffe von Einwanderern zu erlangen. Er glaubt, daß unser Land groß genug fei, und unsere Ginrichtungen fest genug begründet seien, um große Mengen bon Ausländern zu affimilieren, jedoch glaubt er, daß das Land jest gut genug imftande fei, um zwischen den Einwanderern zu diskriminieren und daß Gefete zu dem 3mede erlaffen werden follten, um beffere Rlaffen zu erlangen. Er fieht ein, daß folche Gefete auf großen Widerstand ftogen werben. Er bemertte dies in der Haltung leitender Mitglieder des Rongreffes mabrend der letten Sitzung, jedoch beabsichtigt er jedem Argumente der Opposition mit einer Reihe von unbestreitbaren Thatsachen gu begegnen. Bu diefem 3wede murden mehrere Einwanderungserperten ins Ausland gefandt, um den Gegenftand in nächster Rabe gu ftudieren. Einer diefer Experten ift Terrance B. Powderly, der frühere Arbeiterführer und frühere Einwanderungsfommiffar. Ein anderer ift Robert Batdorn, der Einwanderungs-Inspektor in New York und vielleicht der am beften unterrichtete Mann über Ginwanderungsfragen in den Bereinigten Staaten. Diefe, fowie etwa ein

halbes Duzend andere Leute sollen den Charafter der Auswanderer sowohl wie die Wethoden studieren, welche die Dampser-Gesellschaften zur Förderung der Auswanderung anwenden. Die Berteilung und das Wohl der Einwanderer nach ihrem Eintressen in diesem Lande werden zum Gegenstand eines besonderen Berichtes an den Präsidenten. gemacht werden. Auf die auf solche Weise ermittelten Thatsachen wird der Präsident seine dem Kongresse zu machenden Empsehlungen begründen.

#### Unwetter in Kanjas City und Umgegend.

Ranjas City, 23. Aug.-In Kanjas City und den Nachbargebieten diefer Stadt feste in aller Frühe ein heftiges Gewitter ein, deffen Regenmengen viel Schaden verurfachten. In Ranfas City felbst zeigte der amtliche Registrierapparat 5.93 Boll Regen an, was, da der Regenguß nur dreieinhalb Stunden anbielt, einen darfogenannten "Recordbrecher" ftellt. Sämtliche Niederungen find überflutet; die Sicherheitsbehörde, sowie die Feuerwehr retteten aus Rellerwohnungen von "Little Staly" an der Nordseite von Kanfas City eine Anzahl sich in Lebensgefahr befindlicher Personen. Auch die Dit- und Bestseite der Stadt, wo viele fleine Säufer in Niederungen stehen, hat ftark gelitten. Im inneren Stadtbe-Birt find einige Lagerfeller unter Baffer; viele Baren find verdorben. Bäume wurden durch den praffelnden Regen ihres Blätterschmuckes beraubt; viele Sundert Sperlinge find getotet. Die driidende Site bat nach-

Besonders erhebliche Verheerungen richtete das Unwetter auf dem Elmwood Friedhofe an, mehr als ein Dugend Graber find durch die Fluten, deren Gemäffer die Schnelligkeit eines reißenden Gießbachs annahmen, vollständig ausgewaschen; Sunderte von Leichen wurden bloggelegt. Biele Grabdenkmäler sind zerftört. Zwei Biegelbauten an der Stadtgrenze, die gliidlicherweise unbewohnt waren, fturzten in fich zusammen und bilden nur mehr noch einen Trümmerbaufen. Un der Ede der 15. und 3nbiana Strafe wurden die Bestände eines Holzhofes fortgeschwemmt.

#### Ans Can Francisco.

San Francisco, Cal., 23. Aug. — Das Unterstützungskomitee für Leute, die durch das große Erdbeben und Feuer litten, wird nach dem 25. Aug. an arbeitsfähige Perfonen Geld- und Nahrungsmittel nicht mehr gelangen lassen. Dagegen werden an Alte, Kranke und Krüppel nach wie vor Hilfsmittel verteilt werden.

Der Schaden, den durch die Erdbeben- und Fenerkatastrophe das "Palace Hotel" erlitten hat, wurde durch die Abschätzungskommission auf \$1,302,610 seitgestellt, wovon die Fenergesellschaften \$1,265,000 zu tragen haben. An der Versicherung sind 98 Fenerversicherungsgesellschaften beteiligt.

#### Ungludsfälle in Chicago.

Bährend der letten 19 Monate wurden 225 Menschen auf Chicagoer Straßenbahngeleisen getötet. Fast alle fielen dem Moloch des menschlichen Leichtfinns zum Opfer und zwar vorzugsweise des Leichtfinns im Betrieb der dortigen Stragenbahnen. Begreiflicher Beise muß der im Berhältnis gesteigerte Berkehr der modernen Großstadt auch die Bahl der Unfälle vergrößern. Eine folche Menge von Opfern steht aber in keinem Berhältnis jum Bachsen ber Großstadt und ihres Bertehrs. Ein besonderes trauriger Fall war der des Graveurs Robert Bertram, der vor einigen Tagen an der Ede der Bafhington Straße und 5. Avenue an der Kurve zwischen zwei Kabelbahnwagen geriet. Der Unglückliche erlitt einen Bruch des linken Beines, nachdem ihm bor mehreren Jahren bei einem ähnlichen Unfall das rechte gebrochen worden war. Er ging infolgedeffen am Stod und war etwas unbeholfen.

#### Unfer vierjähriges Auba.

Die erste "Revolution" auf Ruba hat lange auf sich warten lassen, aber jest ift fie da. Bier Jahre ift es ber, daß die Berwaltung der Infel an die Rubaner abgetreten wurde und dem Präfidenten Balma ift es gelungen, in diefer Beit die Ordnung auf der Infel aufrecht zu erhalten. Run erhebt die Revolution ihr Haupt. Borerst freilich nur noch schwach. Ganze 150 Mann haben sich um einen Führer geschart und den Regierungstruppen eine Schlacht geliefert, die mertwürdigerweise nahezu einen ganzen Tag gedauert hat. Ein Regierungsfoldat und zwei Rebellen bedectten den Kampfplat, und acht der letteren wurden zu Gefangenen gemacht. Die Bahl der Rebellen fpielt feine Rolle, nur daß überhaupt der Trubel auf der Infel ichon wieder losgeht, macht die Sache bedenklich. Ueber furg ober lang wird wohl der "Uncle Sam" die "Beruhigung" der Infel wieder in die Sand nehmen müffen und dann haben ja unsere "Reichsbermehrer" nochmals Gelegenheit, fich den Befit der Infel auf die Dauer gu fichern.

(Wochenbl.)

Die Untersuchung gegen die Standard-Delgesellschaft im hiesigen Bundesgericht, wegen Annahme billigerer Frachtspesen von verschiedenen Eisen-



bahngesellschaften endete einstweilen damit, daß gegen die Gesellschaft eine Anklage erhoben wurde. Es wurde der Beweiß geführt, daß der Gesellschaft in neunzehn Fällen keine Lagergebühren berechnet wurden, während andere Delverfrachter solche entrichten mußten. In jedem einzelnen Falle kann die Gesellschaft zu 1000 bis 20,000 Dollars verurteilt werden, oder zu 380,000 Dollars, wenn das höchste Strasmaß zuerkannt wird.

Die Canadian Northern Bahn will schon in nächster Woche mit dem Bau einer Linie von Somenton bis zum Fuße der Felsengebirge beginnen, die Schienen für eine Strecke von 100 Meilen liegen bereits in Somonton; die neue Linie, welche teilweise bis Ansang Dezember fertiggestellt sein soll, führt durch einen vorzüglichen Beizendistrift, der sicher bald besiedelt sein wird, wenn einmal erst die Bahn leicht erreicht werden kann.

#### Marftbericht.

Am Getreidemarkt behauptete sich der Weizen, die Korn- und Haferpreise aber gingen um 1 bis 1½c zurück. Weizen für Septemberlieserung 71%, Korn 48%, Hafer 29¼, Roggen 56½, Gerste, Malz 37—53, Screenings 30—38. Timothysamen 2.50—3.85, Flachssamen 1.08 und 1.12.

Seu: Bestes Timothy 15.50—16.00, No. 1, 14.50—15.00, No. 2, 13.00—14.00, No. 3, 10.00—11.50, bestes Prairie 12.00—12.50, Prairie No. 1, 9.00—11.00, No. 2, 8.50—9.50, No. 3, 7.00—8.00, No. 4, 6.50—7.50. Roggenstroß 6.00—6.50, Saferstroß 5.50—6.00, Weizenstroß 4.75—5.00.

#### Biehmarft.

Rindvieh: Ochsen 3.80—6.75, Kühe und Seiser 3.75—5.55, Fährige 4.50—6.00, Feeders 3.75— 4.25, Stockers 3.00—3.90, Canning-Kühe 1.00—2.25, Bullen 2.25— 4.10, Kälber 3.00—7.65.

S d) w e i n e: "Butcher" 6.35—6.50, "Shipping" 6.35—6.57½, "Vackers" 5.80—6.00, Pigs 5.50—6.25.

© d) a f e: Wethers 4.60—5.35, Ewes 4,25\$5.00, Pearlings 5.25— 6.15, Lämmer, "Natives" 6.25— 8.00, "Range" 6.85—8.00.

#### Importierte japanifche Facher.

Bier prachtvolle japanische Fächer; herausgegeben von der Chicago & North Western Bahngesellschaft, werden versandt an irgend eine Adresse nach Empfang von 10 Cents für Bostgebühr. Adressiere:

A. H. Waggener, Trav. Agt., 215 Jackson Blvd., Chicago, Ill.

# Landgeschäft

#### John Janfen und Cohne, humboldt und Watson, Sastatchewan, Canada.

Bir taufen und vertaufen Sand in ben beften beutschen Diftritten birett, und ersparen badurch ben Raufern und Bertaufern doppelte und dreifache Rom. miffion. Auswärtig Bohnenben geben wir bereitwillig Austunft in beutich ober englischer Sprache. - Bir find Agenten für bas beste guerft ausgesuchte Land in ber Quill Late Mennoniten Referbe. Man abreffiere alle Briefe an

JOHN JANSEN & SONS,

Humboldt, Saskatchewan.

#### HOMES IN THE SOUTH THE PROSPERITY LAND"

All who are looking for Farm Locations will do well to consider these facts about Farm Lands In the Southeastern States of Alabama, Georgia, Kentucky, Mississippi, North Carolina, South Carolina, Tennessee and Virginia.

The climate is mild, healthy and pleasant. There are long growing seasons. Farm work can be carried

on the year round: There are all kinds of soil adapted to every line of agriculture. A greater diveron the year round: There are all kinds of soil adapted to every line of agriculture. A greater diversity of profitable crops can be raised than in any other section. There are the cheapest good lands in America, both improved and unimproved. They can be had at from \$3 an acre up, and on easy terms. The renter can buy a home in the South with his rent money for a season and secure more profitable land. There are mountain, hill, valley and plains, all good. Grasses and Forage Crops grow well. There is plenty of pure water. More profit is to be made in dairying than in any other region. It is the country for horses, mules, cattle, hogs, sheep. There is more money in wheat in the South than in the Northwest, more money in corn than in Iowa or Illinois. The finest fruit regions are in these Southeastern States. The 1870 to \$300 an acre accommon. Southeastern States. Profits of \$50 to \$200 an acre are common.

The 9000 miles of track of the

#### SOUTHERN RAIL WAY AND MOBILE & OHIO RAILROAD

each the best and fastest growing portions of the South, sections with fine local markets and good, shipping facilities to Vorthern Cities.

Informations: at to all who apply. Cheap tickets twice a month.

M. V. RICHARDS, Land and Industrial Agent, Southern Railway and Mobile & Ohio Railroad,
Washington, D. C.; Chas. S. Chase, Agent, 624 Chemical Building, St. Louis, Mo.

Stagere Genefung | durch die mun-aller Branken | berwirfenden

#### Eganthematifden Beilmittel,

(auch Baunscheibtismus genannt). Erläuternbe Birtulare werben portofrei augefanbt.

Rur einzig allein echt gu haben bon

#### John Linden.

Speziel-Argt ber Exantematischen Beil-methobe.

Office und Refibeng: 948 Profpett Strafe, Letter Drawer W Clevelanb, D. Man hute fich bor Falfchungen und falichen Unpreisungen.

#### Agenten verlangt!

Dr. Grebes Ruffifdes Rrauter-Mittel (Der befte

## Schmerzen:Stiller)

Tabletten geigen.Sirup, Rose-Cream, Seil. Del Juften=Rur, Ropfmeh:Rur, Subner = Cholera=Rur und Buhnerlaufe=Toter ju vertaufen.

Für befte Offerte abreifiere

Dr. J. E. GREBE & CO., Jansen, Neh



The abode of Soft Winds, Persistent Sunshine and Gentle Rains; the land of Beauty. Happiness, Flowers, Contentment and Health.

The Territory served by the Louisville & Nashville Railroad, stretching from the Ohio River to the Gulf.

Throughout this wide area fertile land is yet to be had at-from a Northern standpoint-VERY LOW PRICES.

From some of this land an average of \$416 95, net, was made last year on Strawberries.

From Cantaloupes \$250.00.

Peaches, Apples, Graper, return handsomely. Cattle need but little winter-

Write me for Facts und Figures.

G. A. PARK.

General Imigration and Industrial Agent,

# Louisville &

LOUISVILLE, KY.

#### Beilt die Blinden



Das Land, welches Reichtum bringt.

Bebente:

#### Der große Canadische Westen,

das ficherfte und gewinnbringenofte Feld für eine Rapitalanlage. Bir haben ausgewältes Farm-Land in bem berühmten Berbert, Sastatcheman, mo der Beigen nicht verfriert und bas Rlima febr milde ist. Ebenso ausgesuchte Ländereien im Lethbridge Distrikt, im sonnigen Süd-Alberta. Bon 25 bis 50 Brozent Gewinn in 365 Tasgen sicher. Landpreise von \$8.00 bis \$12.00 per Acre. Wer 1000 gen sicher. Landpreise von \$8.00 bis \$12.00 per Acre. Wer 1000 Acres oder mehr taufen thut, halten wir Reife frei. Wer noch im Berbert-Diftritt gutes Land für den niedrigen Breis taufen will, muß fich beeilen. Adresse:

> THE M. & W. C. LAND COMPANY, Ltd., Altona, Man. Herbert, Sask.

#### Mennonitische Ansiedlung

#### Herbert, Canada

Wohnen schon über 140 Familien und über 100 mehr Familien gieben im Frühjahr bin.

Wegen Breis vom Land, Bahlungstermine, freie Beimftätten und billige Fahrt, schreibe man an:

WILLIAM STEFFEN, Bestrice, Nebr.

isaak S. Wiens, Herbert, Sask. Peter Loewen, Hillsboro, Kan

A. C. Kolb, Elkhart, Ind. Peter J. Loewen, Rosenort, Man.

\*\*\*\*\*\*\*\*

## August Rogy

- Importer of -

Pure Percheron & Royal Belgian Stallions Illinois. Princeton

## Attractive Lands, Low Prices, **Markets**

These are the unequaled advantages offered to Homeseekers in the districts reached by the

#### Southern Railway and Mobile & Ohio Railroad

in Virginia, North and South Carolina, Georgia, Alabama, Mississippi, Tennessee and Kentucky. There are many others. No other section presents such splendid opportunities for Farmers, Stock Raisers, Dairymen, Orchardists and Truck Growers. In no other section do Farm Returns show such uniformly good profits from the farmers' investment and labor. Information upon request. Write us and find a new home in a good community.

M. V. RICHARDS,

Land and Industrial Ag't, Southern R'y and Mobile & Ohio R. R.,

Washington, D. C.

CHAS. S. CHASE.

Agent Land and Industrial Dept., 624 Chemical Building,

St. Louis, Mo.

\*